Broîl Kîng®

VGRADNI PLINSKI ŽARI - BARON™ / CROWN™

NAVODILA ZA UPORABO

ZA UPORABO S PLINOM BUTAN ALI PROPAN
KATEGORIJE I3+(28-30/37), KATEGORIJE I3B/P(30)
KATEGORIJE I3B/P(37), KATEGORIJE I3P(50)

ZA UPORABO Z ZEMELJSKIM PLINOM
KATEGORIJE I2E(20), KATEGORIJE I2H(20)

VSEBINA

VARNOST 2
VGRADNJA..... 3
PLINSKA JEKLENKA 11
REGULATOR/PLINSKA CEV..... 11
ZAMENJAVA PLINSKE JEKLENKE 12
PRIKLOP NA FIKSEN VOD 13
PREIZKUŠANJE ZA UHAJANJE PLINA..... 14
VENTURI CEVI..... 15
PRIŽIGANJE 16
UPRAVLJANJE 17
TEHNIKE PEKE NA ŽARU..... 18
LUČI NA NADZORNI PLOŠČI..... 21
VZDRŽEVANJE 22
ODKRIVANJE / ODPRAVLJANJE NAPAK... 23
GARANCIJSKI..... 24

PRED UPORABO PLINSKEGA ŽARA CELOTNA NAVODILA SKRBNO PREBERITE.
NAVODILA SHRANITE ZA MOREBITNO KASNEJŠO UPORABO.

70094-30SI Rev A 03/23

Onward MANUFACTURING COMPANY LIMITED
SINCE 1906
585 KUMPF DRIVE
WATERLOO, ONTARIO, CANADA
N2V 1K3

VARNOST

Naprava je razvita v skladu s standardi CE.

Samo za uporabo na prostem.

Pred uporabo aparata preberite navodila.

OPOZORILO: Dostopni deli so lahko zelo vroči. Uporabljajte zunaj dosega otrok.

Med uporabo ne premikajte naprave.

Bodite previdni, ko premeščate, oz. upravljate napravo, saj lahko kovinski robovi in koti predstavljajo nevarnost poškodbe. Za premikanje in upravljanje naprave uporabljajte primerne rokavice. Pred dvigovanjem odstranite stranske police ter mreže in rešetke.

Za dotikanje vročih delov uporabljajte zaščitne rokavice.

Nastavitve prezračevanja na glavnih, stranskih in zadnjem gorilniku so bile izvedene, nastavljene in zatesnjene v proizvodnji in jih ni dovoljeno prilagajati/spreminjati.

Vsakršna sprememba na napravi je lahko nevarna in je zato prepovedana.

V primeru, da opazite uhajanje plina, oz. ga zavohate, prekinite, zaprite plinsko povezavo.

Poskrbite, da ne bo napajalni elektro kabel v stiku z vročimi površinami ali vodo.

Zaprite plinsko jeklenko po vsaki uporabi.

ČE ZAVOHATE PLIN:

1. **Zaprite plinsko jeklenko.**
2. **Takoj ugasnite morebiten odprti plamen.**
3. **Odprite pokrov.**
4. **Če vonj po plinu ostaja, nemudoma pokličite vašega dobavitelja plina.**

SPECIFIKACIJE

MODEL	CELOTNA TOPLOTNA MOČ (kW)	CELOTNA OSKRBA S PLINOM (g/h)	VELIKOST ŠOB GLAVNI GORILNIK (mm)
8756-52	11.4kW	829 g/h	0.81mm
8756-53	11.4kW	829 g/h	0.84mm
8756-56	11.4kW	829 g/h	1.25mm
8766-52	13.2kW	960 g/h	0.81mm
8766-53	13.2kW	960 g/h	0.84mm
8766-56	13.2kW	960 g/h	1.25mm

SPECIFIKACIJE

ZA UPORABO V DRŽAVI	KATEGORIJA	DOVODNI TLAK BUTAN	DOVODNI TLAK PROPAN	DOVODNI TLAK ZEMELJSKI PLIN
HR	$I_{3+(28-30/37)}$	28-30 mbar	37 mbar	
SI	$I_{3+(28-30/37)}$	28-30 mbar	37 mbar	
HR	$I_{2H(20)}$			20 mbar
SI	$I_{2H(20)}$			20 mbar

VARNOST

ELEKTRIČNA PREVIDNOSTNA OPOZORILA

OPOZORILO! Neupoštevanje teh navodil lahko vodi k materialnim poškodbam, poškodbam telesa ali smrti!

- Vhodna napetost 230-240Vac / 50Hz
- Izhodna napetost 12Vac / 7500mA
- Nevarno! Stik el. kablov ali vtičnic z vodo lahko povzroči električni udar.
- Če ni v uporabi, pred čiščenjem ali vzdrževanjem izklopite napravo iz vtičnice. Pred dodajanjem ali odstranjevanjem komponent pustite, da se ohladi.
- Naprave ne uporabljajte, če je kabel, vtič ali kateri koli del poškodovan ali je na kakršen koli način nepravilno deloval. Za popravilo se obrnite se na prodajalca, ki vas bo nadalje napotil.
- Če je napajalni kabel poškodovan, ga morate zamenjati, preden nadaljujete z uporabo aparata.
- Preprečite, da bi se el. kabel visel čez rob mize ali prišel v stik z vročimi površinami.
- Naprave na plin za uporabo na prostem ne uporabljajte za noben drug namen, kot je predvideno.
- Uporabljajte le podaljšek za uporabo na prostem s certifikatom CE in ozemljitvenim vtičem.
- Priključite vtič na napravo, preden kabel priključite v električno vtičnico.
- To zunanjo kuhalno napravo je dovoljeno uporabljati le z RCD zaščitenimi elekt. omrežji.
- Ne odstranite ozemljitvenega vtiča ali uporabljajte z dvo-kontaktnim priključkom.
- Ne uporabljajte podaljška daljšega od 15 m.
- Uporabite najkrajši možni podaljšek, da dosežete svoj žar.

NAMESTITEV

MOŽNOSTI NAMESTITVE

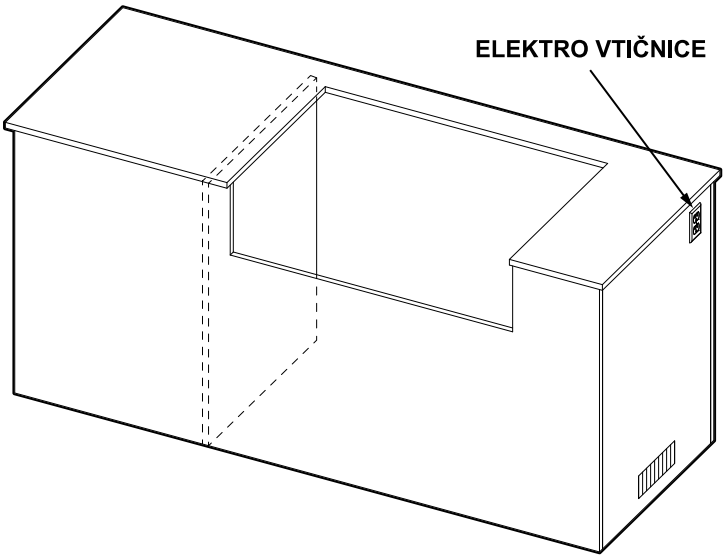
Obstaja veliko možnosti za oblikovanje zunanje kuhinje za vaš novi vgradni plinski žar. To je lahko tehnično zahteven projekt, ki zahteva kvalificirano delovno silo za načrtovanje in gradnjo.

Namestitev in gradnjo naj opravijo usposobljeni strokovnjaki.

- Že pred začetkom gradnje naj bodo vgradni žar in ostale pomožne komponente na mestu vgradnje.
- Če žar vključuje stranski gorilnik, ga ne postavite na levo stran od žara.
- Če bo žar povezan z 10 kg jeklenko, le-to postavite na levo od žara.

ELEKTRO VTIČNICE

Če se uporablja vrtljiv raženj, mora biti električna vtičnica za njega nameščena na zadnji desni strani žara.



VGRADNJA

Namestitev mora opraviti usposobljen strokovnjak.

POSTAVITEV VAŠEGA PLINSKEGA ŽARA

Poskrbite za to, da obstaja zadostno prezračevanje, da se toplota in dim lahko razpršita.

KO DOLOČATE POLOŽAJ ŽARA RAZMISLITE O:

- Izpostavitvi vetru,
- Bližini prometa,
- Uporabi čim krajših plinskih cevi in električnih kablov. Namestite jih čim dlje stran od virov toplote.

ŽAR POSTAVITE:

- Na lokacijo tako, da zagotovite dovolj prostora za varno evakuacijo v primeru požara,
- Na dobro prezračenem področju.

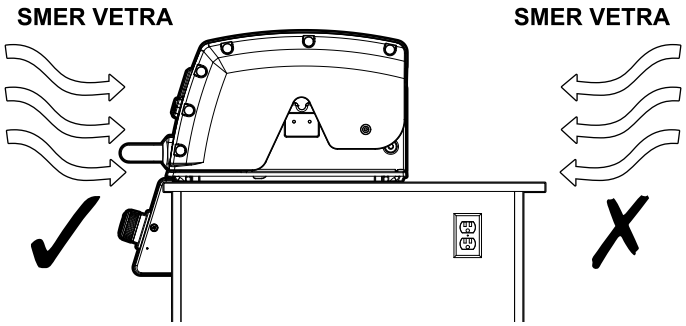
NIKOLI NE POSTAVITE ŽARA:

- V garaži, lopi ali katerem koli drugem zaprtem prostoru,
- Pod nezaščiteno gorljivo konstrukcijo.

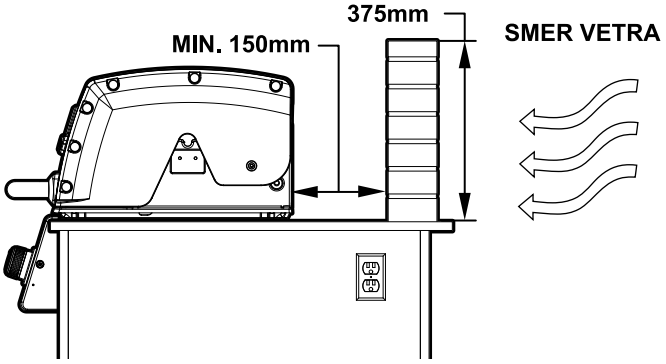
Žar je zasnovan tako, da si jemlje zrak skozi območje nadzorne plošče in oddaja izpušne produkte skozi izpušno režo na zadnji strani pokrova žara.

Če žar postavljate na vetrovno območje, postavite žar, tako da bo prevladujoč veter pihal napram sprednjemu delu žara. Rahel veter, ki piha prosti sprednjemu delu žara bo:

- Pomagal žaru pri odzračevanju vročega zraka skozi zadnji del žara.
- Pomagal pri zadrževanju dima stran od osebe, ki peče na žaru.



Če je žar nameščen tam, kjer prevladuje veter z zadnje strani žara, je potrebno namestiti vetrolov. Vetrolov mora biti izdelan tako, da prepreči, da bi veter vstopil v žar skoz izpušno režo v zadnjem delu žara (pri pokrovu žara). Postavljen vetrolov mora izpolnjevati predpisane odmike določene za gorljive ali negorljive konstrukcije, kot je nadaljnje opisano v teh navodilih.



OPOZORILO: Pihanje vetra v zadnji del žara ali vzdolž izpušne reže lahko prekine pravilen pretok zraka skozi žar, kar lahko vodi do manjših zmogljivosti ali v nekaterih primerih povzroči prekomerno kopičenje toplote na območju nadzorne plošče. To lahko povzroči nevarnost opeklin: če se površina nadzorne plošče in gumbi preveč segrejejo za dotikanje.

Med močnim vetrom je najbolje, da žara ne uporabljate.

Poškodbe žara, ki so posledica uporabe žara v vetrovnih razmerah, kot na primer staljeni gumbi, staljene žice vžigalnega sistema, ali razbarvanje nadzorne plošče zaradi kopičenja toplote, so izključene iz garancije.

GRADBENI MATERIALI

Za gradnjo katerega koli dela ohišja in omaric za vaš vgradni plinski žar je treba izbrati materiale, primerne za gradnjo na prostem. Vse gradbene materiale lahko razdelimo v dve skupini: vnetljive in nevnetljive. Upoštevati morate specifikacije odmika (str. 4-6) za razdalje od žara do vnetljivih ali nevnetljivih materialov.

DEFINICIJA VNETLJIVEGA MATERIALA

Vsak strukturni element zgradbe, konstrukcije ali okrasna konstrukcija iz lesa, stisnjenega papirja, rastlinskih vlaken, vinila / plastike ali iz drugih materialov, ki lahko prenašajo toploto ali se vžgejo in izgorevajo. Tak material se šteje za vnetljiv, čeprav je odporen proti plamenom, protipožarno obdelan, površinsko pobarvan ali ometan.

DEFINICIJA NEVNETLJIVEGA MATERIALA

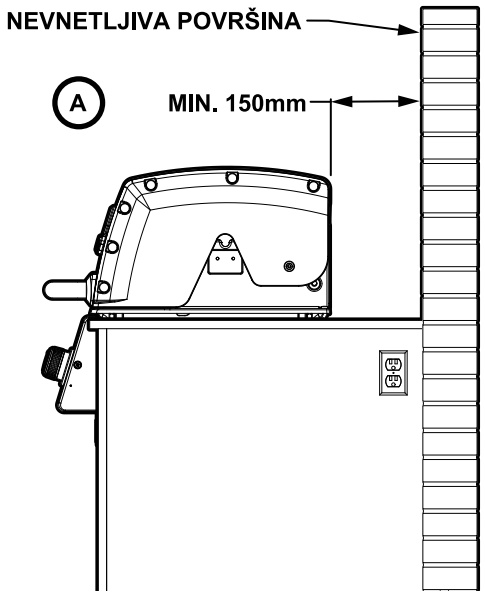
Materiali, ki jih ni mogoče vžgati in sežgati, na primer materiali, ki so v celoti sestavljeni iz jekla, železa, opečnih ploščic, betona, skrilavca in ometa.

PULT

Vse namestitve zahtevajo nevnetljivo površino pulta. Površina pulta mora biti izdelana iz trdnih materialov in mora biti ravna in gladka. Za informacije o dimenzijah odprtin v pultu glejte (str. 10).

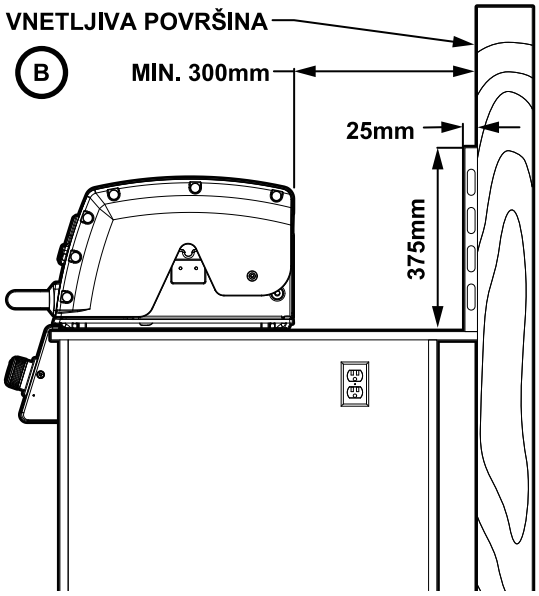
VGRADNJA - ODMIKI NAD PULTOM

A) Najmanjši razmik med žarom in nevnetljivo steno nad zgornjo površino pulta je 150 mm levo, desno in zadaj.

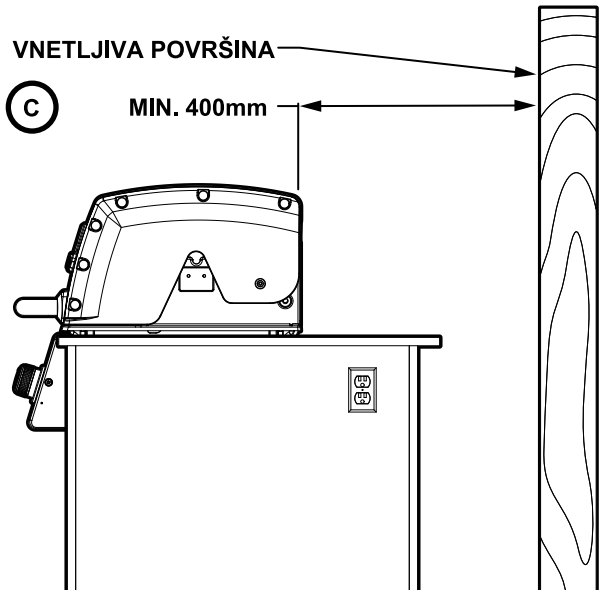


B) Najmanjšl razdalja med žarom in zaščiteno vnetljivo steno nad zgornjo površino pulta je 300 mm levo, desno in zadaj.

Zaščitena vnetljiva stena mora imeti vsaj 25 mm prezračevanega prostora med nevnetljivo zaščitno površino in med vnetljivo površino. Nevnetljiva zaščitna površina mora segati vsaj 375 mm nad nivo pulta.

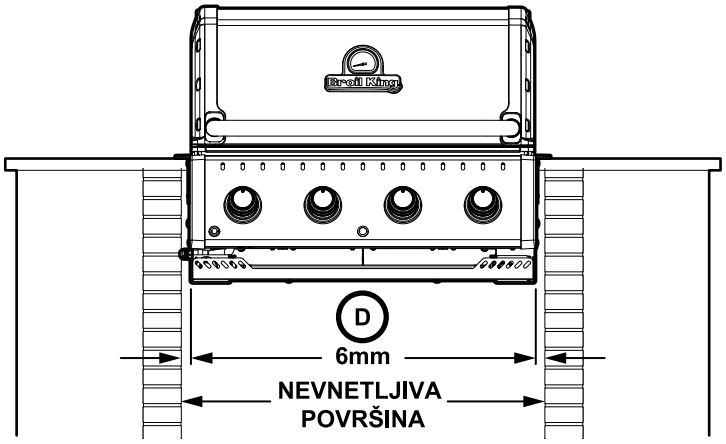


C) Najmanjša razdalja med žarom in vnetljivo steno nad zgornjo površino pulta je 400 mm levo, desno in zadaj.



VGRADNJA - ODMIKI POD PULTOM

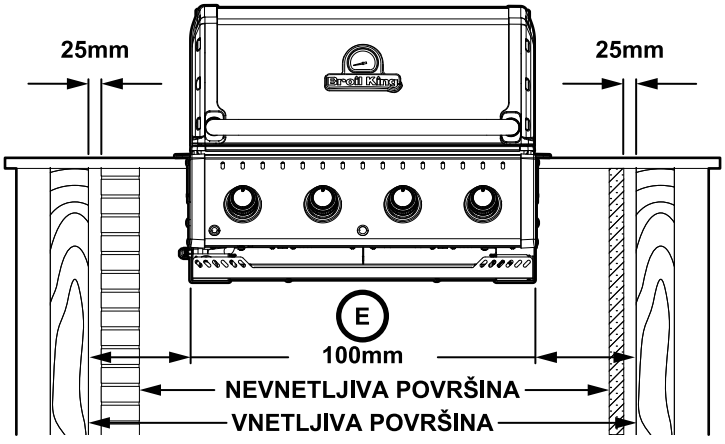
D) Najmanjša razdalja med žarom in katero koli nevnetljivo steno pod zgornjo površino pulta je 6 mm levo, desno in zadaj.

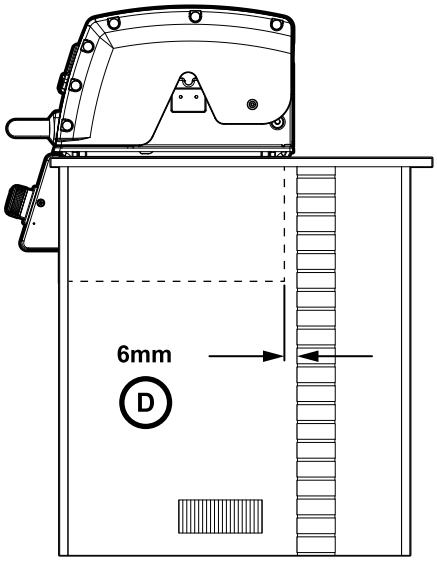


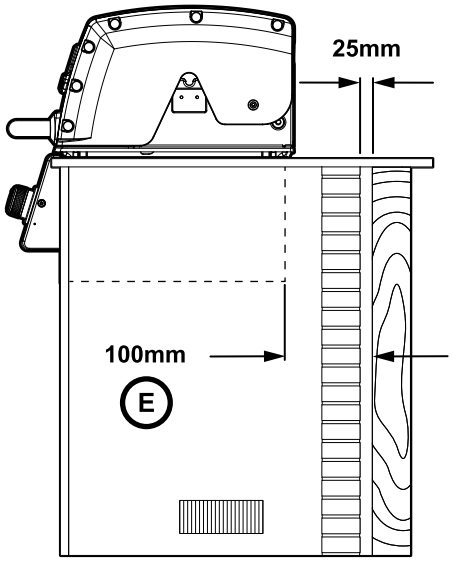
E) Najmanjša razdalja med žarom in katero koli zaščiteno vnetljivo steno pod zgornjo površino pulta je 100 mm levo, desno in zadaj.

Zaščitena vnetljiva stena mora imeti 25 mm prezračevani prostor med nevnetljivo in vnetljivo površino, ki sega po celotni višini pod zgornjo površino pulta.

Nevnetljivo ohišje je potrebno prezračevati v skladu s smernicami na strani 8: “Ohišje za žar brez plinske jeklenke”.







VGRADNJA - ODMIKI ZGORAJ

OPOZORILO: Ne nameščajte in ne uporabljajte žara pod nezaščiteno vnetljivo konstrukcijo brez ognjevarnega prezračevalnega sistema.

ZAHTEVE GLEDE ZGORNJE KONSTRUKCIJE IN IZPUŠNE NAPE

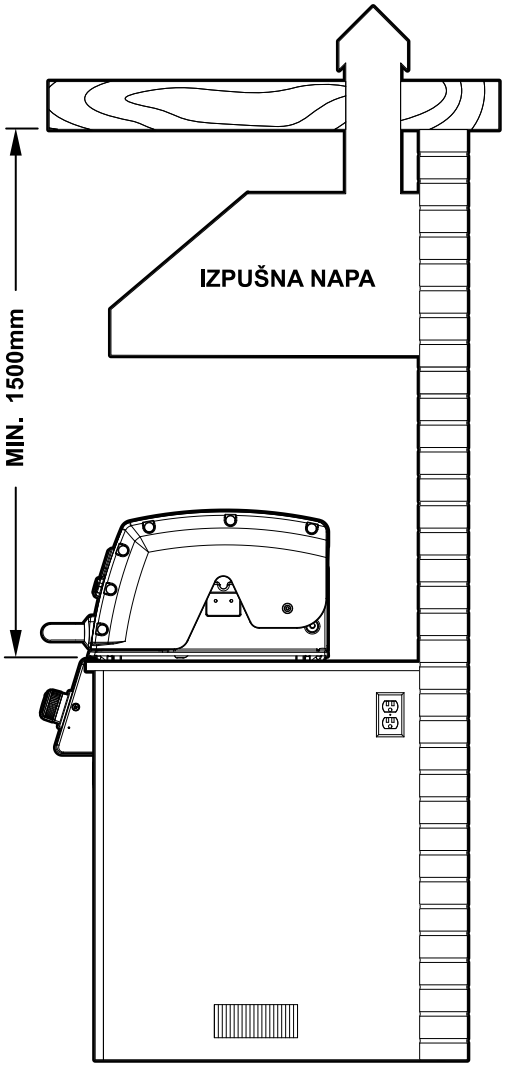
Med površino za peko in stropom/zgornjo konstrukcijo je potreben vsaj 1500 mm odmik.

Kadar je žar nameščen pod vnetljivo konstrukcijo, mora biti območje nad kuhalno površino žara prekrito z izpušno napo. Izpušna napa zagotavlja zaščito gorljivi konstrukciji / gorljivemu stropu.

Izpušna napa je zelo priporočena tudi, kadar je žar nameščen pod nevnetljivo konstrukcijo / stropom.

IZPUŠNA NAPA

Pri uporabi izpušne nape mora biti področje nad kuhalno površino žara biti pokrito z napo večjo, kot je kuhalna površina žara. Za pravilno uporabo na prostem mora napa imeti vsaj 2000m³/h pretoka zraka.



VGRADNJA - OHIŠJA / ELEMENTI

OHIŠJE ZA PLINSKO JEKLENKO

Ohišje za propan/butan jeklenko mora izpolnjevati zahteve za prezračevanje in ločeno postavitev plinske jeklenke stran od vira toplote – kot je navedeno v BS EN 498:2012 standardu.

ZA OHIŠJA PLINSKIH JEKLEN, KI IMAJO ŠTIRI STRANICE, ZGORNJI IN SPODNJI DEL:

- Zapiralni ventili za plin, jeklenko morajo biti dobro dostopni za ročno upravljanje.
- Vrata na ohišju, za dostop do plinske jeklenke in zapiralnega ventila, so dovoljena pod pogojem, da se ne zaklepajo in jih je mogoče odpreti brez uporabe orodja.
- Med dnom ohišja za plinsko jeklenko in tlemi je potreben vsaj 50 mm odmik.
- Ločeno ohišje za plinsko jeklenko mora ločevati plinsko jeklenko od predelka za žar, tako, da zagotavlja zaščito pred toplotnim sevanjem, deluje kot ognjevarna pregrada ter ščiti pred tujki, kot je npr. vroča maščoba, ki bi lahko kapljala od žara.
- Na izpostavljeni zunanji strani ohišja mora biti zagotovljena vsaj ena neovirana prezračevalna odprtina, ki se nahaja znotraj 125 mm od vrha ohišja.
- Na vrhu ohišja – na zunanji strani - je potrebno prezračevanje ohišja v velikosti 1/100 (površine prostih odprtin) glede na osnovo ohišja (kot je zahtevano v standardu EN 498:2012).
- Na izpostavljeni zunanji strani ohišja mora biti vsaj ena neovirana prezračevalna odprtina, ki se nahaja največ 25 mm od dna ohišja. Zgornji odprtine rob ne sme biti več kot 125 mm nad dnom ohišja. prezračevalno odprtino.
- Na dnu ohišja – na zunanji strani - je potrebno prezračevanje ohišja v velikosti 1/50 (površine prostih odprtin) glede na osnovo ohišja (kot je zahtevano v standardu EN 498:2012).

OPOZORILO: Rezervne jeklenke ne shranjujte v ohišju.

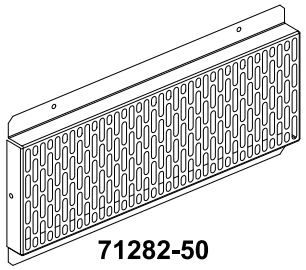
ZRAČNIKI OHIŠJA PLINSKE JEKLENKE

OPOZORILO: Ohišje mora imeti zračnike, ki zagotavljajo prezračevanje v primeru uhajanju plina.

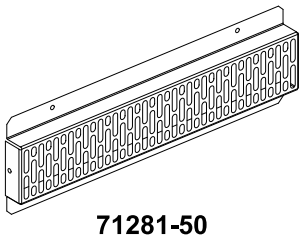
Prezračevanje zmanjšuje vlago in zagotavlja hlajenje v ohišju.

Opomba: risbe so le informativne.

- Vsak zračnik mora imeti odprtine najmanj v velikosti, ki omogoča, da skozi njih porinemo 3 mm palico.
- Notranji nosilci ne smejo blokirati zračnikov.
- Ohranjajte zračnike čiste in brez ovir.
- Zračniki se lahko nahajajo na manj vidnih mestih. Potrebno jih je zaščititi z rešetkami, ki preprečujejo vstop insektom ter glodavcem v ohišje.
- Zračniki, ki izpolnjujejo zahteve so na voljo pri vašem prodajalcu.
    - 130 kvadratnih cm - Artikel # 71282-50
    - 65 kvadratnih cm - Artikel # 71281-50



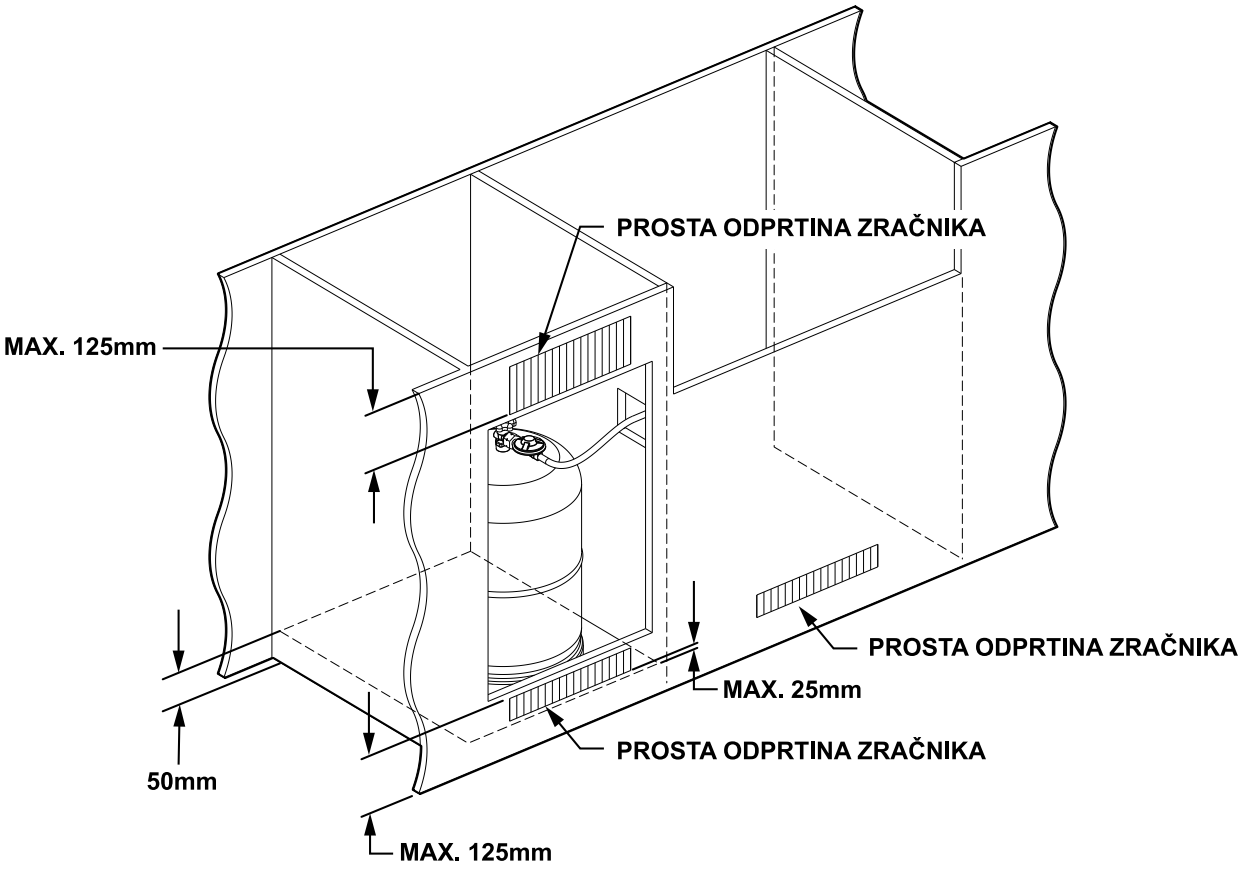
71282-50



71281-50

OPOZORILO. Zračniki lahko vodijo le ven iz ohišja (in ne v drugo ohišje), da bi se tako uhajajoč plin lahko razpršil zunaj ohišja.

- Če bi prišlo do puščanja plina ali če bi iz ohišja plinske jeklenke izhajal plin, ne smete dovoliti, da bi se plin odzračil ali se preselil v prazne ali "votle" dele ohišja.



VGRADNJA - OHIŠJA / ELEMENTI

OHIŠJE ZA ŽAR – S PLINSKO JEKLENKO

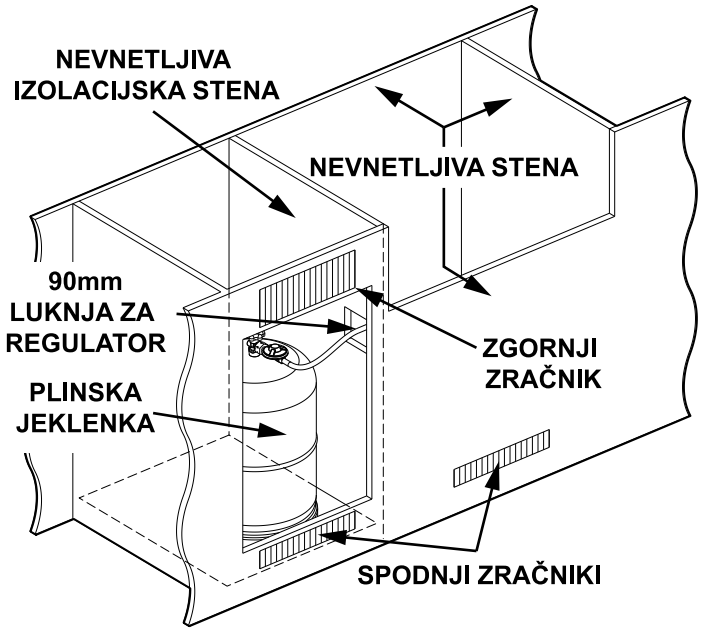
- Ločeno ohišje plinske jeklenke je potrebno za instalacije, ki uporabljajo plinsko jeklenko, kot je opisano na prejšnji strani.
- Izdelajte ohišje s štirimi stranicami, vrhnjo stranico in dnom z minimalnimi dimenzijami:
  - Višina: 60cm
  - Širina: 40cm
  - Globina: 35cm
- Ohišje za plinsko jeklenko ne sme omogočati shranjevanja rezervne jeklenke znotraj ohišja.
- Med ohišjem plinske jeklenke in ohišjem žara je potrebno namestiti nevnetljivo izolacijsko steno.
- Ločeno ohišje za plinsko jeklenko mora ločevati plinsko jeklenko od predelka za žar, tako, da zagotavlja zaščito pred toplotnim sevanjem, deluje kot ognjevarna pregrada ter ščiti pred tujki, kot je npr. vroča maščoba, ki bi lahko kapljala od žara.

OHIŠJE PLINSKE JEKLENKE:

- Na izpostavljeni zunanji strani ohišja mora biti zagotovljena vsaj ena neovirana prezračevalna odprtina, ki se nahaja znotraj 125 mm od vrha ohišja.
- Na vrhu ohišja – na zunanji strani - je potrebno prezračevanje ohišja v velikosti 1/100 (površine prostih odprtin) glede na osnovo ohišja (kot je zahtevano v standardu EN 498:2012).
- Na izpostavljeni zunanji strani ohišja mora biti vsaj ena neovirana prezračevalna odprtina, ki se nahaja največ 25 mm od dna ohišja. Zgornji odprtine rob ne sme biti več kot 125 mm nad dnom ohišja. prezračevalno odprtino.
- Na dnu ohišja – na zunanji strani - je potrebno prezračevanje ohišja v velikosti 1/50 (površine prostih odprtin) glede na osnovo ohišja (kot je zahtevano v standardu EN 498:2012).
- Poskrbite, da zračniki niso blokirani/ovirani.

OHIŠJE ZA ŽAR:

- Na izpostavljeni zunanji strani ohišja mora biti vsaj ena neovirana prezračevalna odprtina, ki se nahaja največ 25 mm od dna ohišja. Zgornji odprtine rob ne sme biti več kot 125 mm nad dnom ohišja. prezračevalno odprtino.
- Na dnu ohišja – na zunanji strani - je potrebno prezračevanje ohišja v velikosti 1/50 (površine prostih odprtin) glede na osnovo ohišja (kot je zahtevano v standardu EN 498:2012).
- Poskrbite, da zračniki niso blokirani/ovirani.

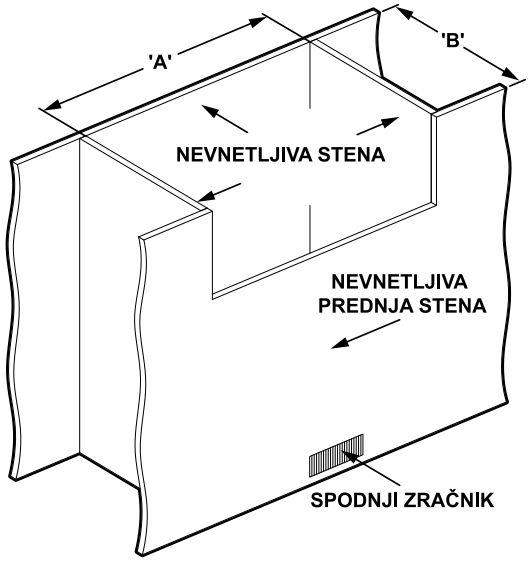


NEVARNOST

Da ne bi zgradili ločenega ohišja za samo eno 15 kg jeklenko (v skladu z zahtevami za prezračevanje in ločevanje plinske jeklenke stran od vira toplote, kot je navedeno v standardu EN498:2012), bi lahko bilo nevarno ter bi lahko sprožilo resen požar ali eksplozijo, ki lahko povzroči hude telesne poškodbe ali smrt ter materialno škodo.

OHIŠJE ZA ŽAR – BREZ PLINSKE JEKLENKE

- At least one unobstructed ventilation opening shall be provided on the exposed exterior side of the enclosure located within 1 inch (25mm) of the bottom of the enclosure. The upper edge shall be no more than 5 inches (125mm) above the bottom of the enclosure.
- Ventilation totaling a minimum free area of 1/50 of the base area of the enclosure is required at the bottom on the exposed exterior wall of the enclosure. (As per BS EN 498:2012).
- Do not to obstruct the vent.

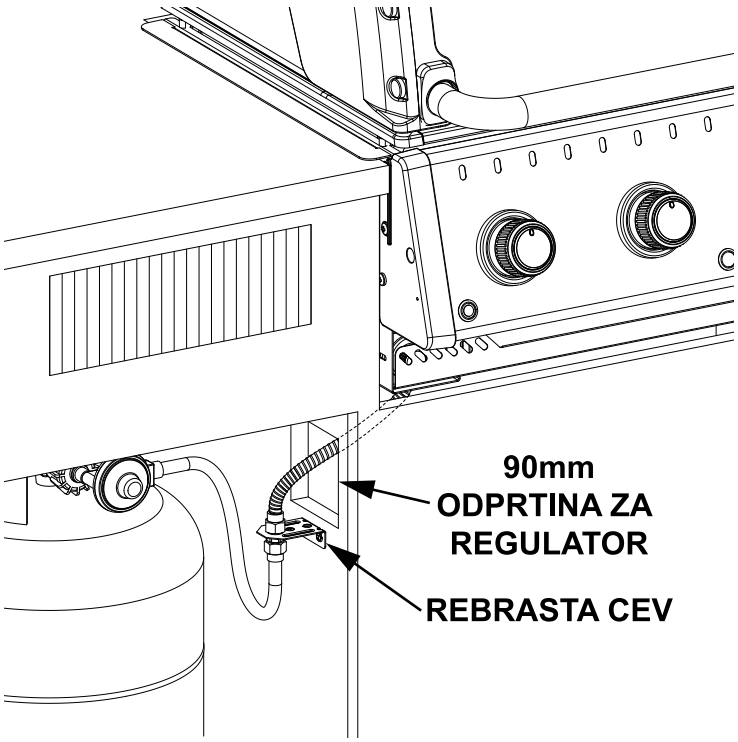


DIMENZIJE OHIŠJA (ELEMENTA) ZA ŽAR BARON / CROWN		
	420	**520**
A	720mm	890mm
B	464mm	464mm

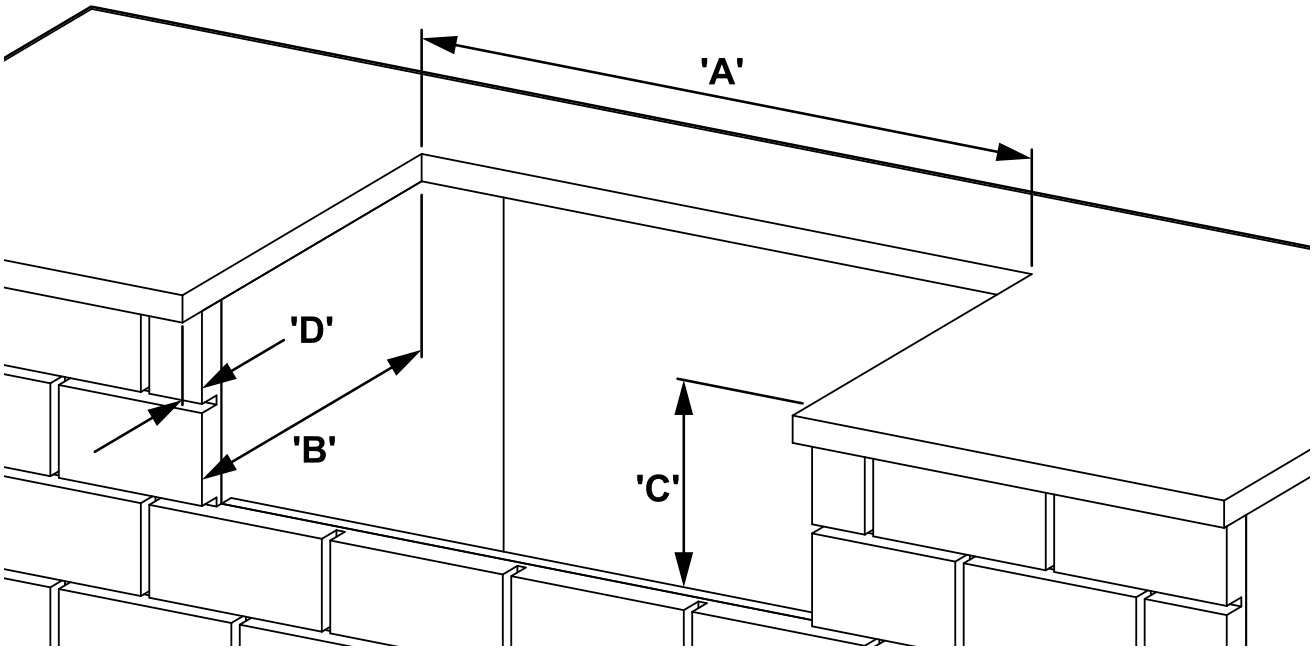
VGRADNJA - JEKLENKA IN ŽAR

SPECIFIKACIJE ZA POVEZAVO 10 kg UNP PLINSKE JEKLENKE

- Na priključek žara se pritrdi 356 mm rebrasta cev z 3/8˝SAE 45 stopinjskim priključkom.
- Na 3/8˝SAE 45 stopinjskem priključku ne uporabljajte tesnil.
- 3/8˝SAE 45 stopinjski priključek mora biti trdno pritrjen na togo fiksno konstrukcijo.
- Če se odločite za uporabo druge rebraste cevi, kot te, ki ste jo dobili z žarom, mora biti priključek v skladu z EN ISO 228-1 ali EN 10226-1 in EN 10226-2 standardi.



MERE IZREZOV PULTA ZA VGRADNI ŽAR



MERE IZREZOV PULTA ZA VGRADNI ŽAR BARON / CROWN		
	420	**520**
A	721mm	883mm
B	464mm	464mm
C	260mm	260mm
D	Dodajte mero prekrivanja "D" zgornji globini pulta "B". Predlagamo 25 mm.	

OPOMBA: Predal za maščobo mora biti poravnan s sprednjo steno.

VARNOST

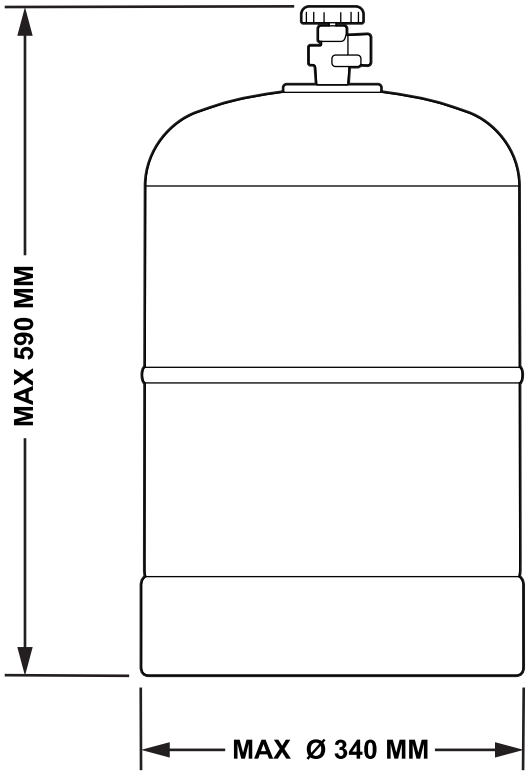
PLINSKA JEKLENKA

Uporabljajo se lahko do 15 kg težke plinske jeklenke. Ne uporabljajte večjih.

Z jeklenko vedno ravnajte skrbno. Nikoli je ne shranjujte leže, saj se tako lahko poškoduje njen ventil, kar lahko povzroči nevarno uhajanje plina. Vedno uporabljajte jeklenko stoje/pokončno. Leže lahko tekoči plin zaide v cevi in jih poškoduje.

Vedno postavite jeklenko na dostopno mesto, da jo lahko enostavno zamenjate in v primeru nevarnosti do nje enostavno dostopate. Pred premikanjem na jeklenki vedno zaprite ventil in jo odklopite.

Jeklenke nikoli ne izpostavljajte toploti, saj lahko tlak v njej naraste čez varnostno mejo.



SHRANJEVANJE

Nikoli ne shranjujte jeklenke v notranjih prostorih, ograjenem prostoru, v kleti, zraven odprtih odtočnih cevi ali pod nivojem zemlje, saj je plin težji od zraka. Če bi plin uhajal, se bo nabral v nižjih predelih, kar bi bilo v prisotnosti iskre, oz. plamena izjemno nevarno. Rezervno jeklenko shranjujte zunaj na dobro prezračenem prostoru.

VZDRŽEVANJE

Te plinske naprave ni dovoljeno spreminjati, oz. spreminjati kakršne koli tovarniške nastavitve. Vse nastavitve oz. posebno vzdrževanje (razen rednega vzdrževanja) mora biti izvedeno s strani kvalificiranega oz. pooblaščenega tehnika. Priporočamo redno vzdrževanje , ki je opisano v nadaljevanju teh navodil.

REGULATOR PLINA

Naprava mora biti opremljena z regulatorjem, ki ustreza lokalnim/nacionalnim standardom in/ali normam z nominalnim izhodnim tlakom (glejte tabelo na strani 2):

KATEGORIJA $I_{3+(28-30/37)}$	Propan 37 mbar.
	Butan 28-30 mbar.
KATEGORIJA $I_{3B/P(30)}$	Propan/Butan 30 mbar.
KATEGORIJA $I_{3B/P(37)}$	Propan/Butan 37 mbar.
KATEGORIJA $I_{3P(50)}$	Propan 50 mbar.

NIKOLI ne uporabljajte dovoda plina brez ustreznega regulatorja.

CEV ZA PLIN PROPAN / BUTAN

Naprava mora biti opremljena s cevjo za plin, ki ustreza lokalnim/nacionalnim standardom in/ali normam.

Cev, ki povezuje napravo s plinsko jeklenko mora biti dolga največ 600 mm.

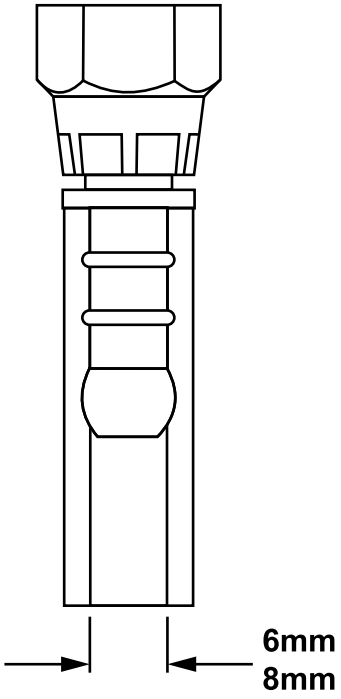
Poskrbite za to, da se cev ne dotika vročih delov naprave in dna žara.

Pazite za to, da plinska cev ni zvita.

Preverite cev zmeraj, ko zamenjujete plinsko jeklenko, oz. vsaj enkrat letno, kar je pač pogosteje.

Če je cev napokana, urezana, obrabljena ali kakor koli poškodovana, naprave ne smete uporabljati.

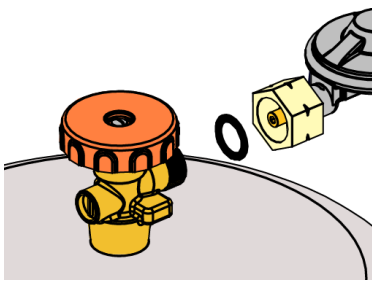
Plinska cev mora biti zamenjana, če je kakor koli poškodovana, počena, urezana. Prav tako mora biti zamenjana, če tako zahtevajo nacionalna zakonodaja, oz. predpisi. Kontaktirajte vašega dobavitelja za nadomestno cev.



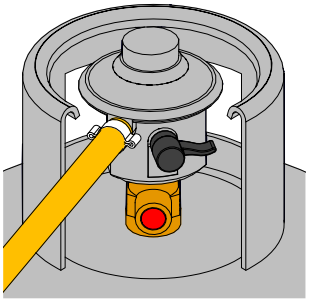
ZAMENJAVA PLINSKE JEKLENKE

Ta naprava se lahko uporablja s plinom butan pri delovnem tlaku 28-30 mbar in plinom propan pri delovnem tlaku 30-37 ali 50 mbar. Ta naprava se mora uporabljati z ustreznim regulatorjem, ki je naveden na nalepki na napravi. Za podrobnejše specifikacije si poglejte tabelo na strani 2.
NIKOLI ne uporabljajte naprave brez ustreznega regulatorja plina ali regulatorja za drugačne tlake kot predpisanega.
OPOZORILO: Zamenjava plinske jeklenke mora biti izvedena v okolju brez vsakršne prisotnosti ognja, isker oz. Drugih požarnih groženj.
UNP jeklenke za plin butan in/ali propan imajo več vrst priklopov.

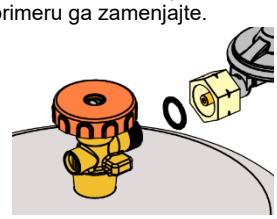
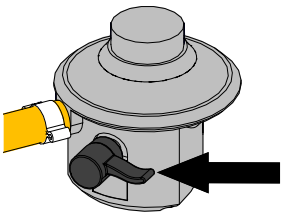
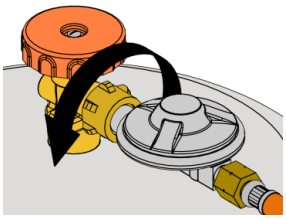
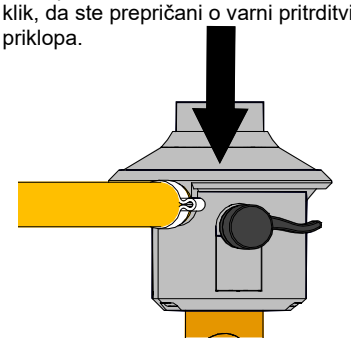
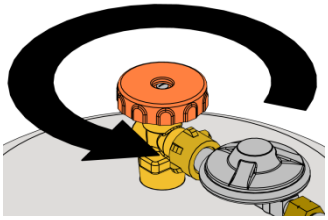
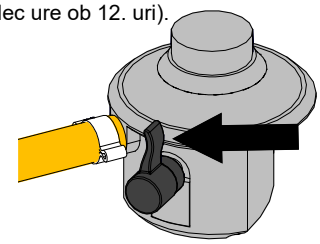
a) **Priklop z navojem**.
Najpomembnejši del je črno gumijasto tesnilo. Vedno preverite ali je prisotno in da ni morda poškodovano. Nekatere jeklenke imajo kolo za ročno zategovanje povezave, nekatere pa potrebujejo ključ za plinske jeklenke. Tesno zategnite (levi navoj). Ko uporabljate ključ za zategovanje pazite, da povezave ne zategnete preveč, saj lahko tako poškodujete tesnilo.



b) **Priklop jeklenke s »hitrim priklopom«**.
Za takšen priklop orodja niso potrebna. Pretok plina se sproži s stikalom na regulatorju ali posebnemu adapterju. Če uporabljate adapter s starim tipom regulatorja z navojem, preverite, da je povezovalna matica trdno privita na adapter z ustreznim ključem.

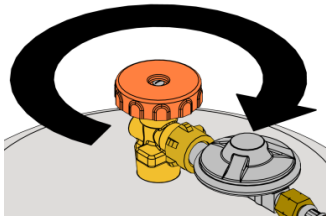
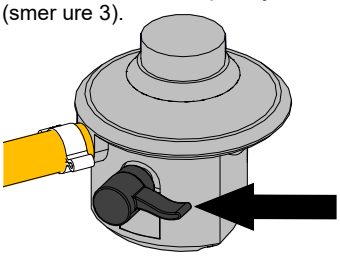
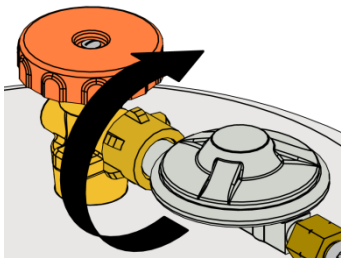
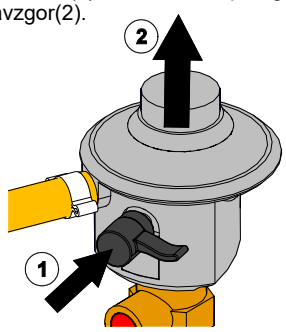


Priklop plinske jeklenke

JEKLENKE Z NAVOJEM	JEKLENKE S HITRIM PRIKLOPOM
1. Preverite, da je ventil na jeklenki zaprt (vrtite v smeri ure). 2. Odvijte zaščitni čep in ga shranite za kasnejšo uporabo.	1. Odstranite oranžni varnostni čep s potegom vrvice navzven in nato navzgor. Ne uporabljajte orodij in pustite čep viseč.
3. Preverite ali je tesnilo poškodovano in ga namestite, če je brezhibno, v nasprotnem primeru ga zamenjajte. 	2. Prepričajte se, da so vsi ventili na napravi zaprti in da je stikalo v poziciji OFF - ZAPRTO. 
4. Namestite matico na navoj jeklenke. Zategnite z ustreznim ključem oz. z roko, če imate jeklenko za ročno zategovanje (levi navoj). Pazite da pri zategovanju povezave ne zategnete preveč. 	3. Nastavite hiter priklop na ventil in trdno pritisnite navzdol. Morate slišati klik, da ste prepričani o varni pritrditvi priklopa. 
5. Ko je plin potreben, odprite ventil jeklenke z vrtenjem v nasprotni smeri urinega kazalca. 	4. Ko je potreben plin, prestavite stikalo navzgor v pozicijo ON (kot kazalec ure ob 12. uri). 

Preverite vse povezave za morebitno uhajanje plina pred uporabo naprave.

Odklop plinske jeklenke

JEKLENKE Z NAVOJEM	JEKLENKE S HITRIM PRIKLOPOM
1. Preverite, da je ventil na jeklenki zaprt (vrtite v smeri ure). 	1. Prestavite stikalo v pozicijo OFF (smer ure 3). 
2. Zaprite vse ventile na napravi. Počakajte, da se plameni ugasnejo. ČE SE PLAMENI NE UGASNEJO – OBRNITE VENTIL/STIKALO PONOVNO V »ODPRT-ON« POLOŽAJ IN PUSTITE, DA PLAMENI GORIJO NAPREJ. NATO TAKOJ POKLIČITE DOBAVITELJA PLINA.	
3. NIKOLI NE odstranite regulatorja plina (ali povezovalne matice), dokler je ventil na jeklenki odprt. 4. Odvijete povezovalno matico s ključem ali ročno (levi navoj). 	3. Odstranite »HITER – Quick ON« regulator s horizontalnim pritiskom na stikalo(1) in istočasnim potegom navzgor(2). 
5. Zaprite prazno ali delno prazno plinsko jeklenko s zaščitnim čepom /kapico med tem, ko se jeklenka ne uporablja.	4. Zaprite prazno ali delno prazno plinsko jeklenko s zaščitnim čepom /kapico med tem, ko se jeklenka ne uporablja.

PRIKLOP NA FIKSEN VOD PLINA PROPAN, BUTAN ALI ZEMELJSKEGA PLINA

LOKACIJA PLINSKEGA VODA

Vode za pline propan, butan ali zemeljski plin mora vgraditi usposobljeni strokovnjak.
Opomba: v ohišju zagotovite dostop do plinskega voda in za servisiranje regulatorja.
Opomba: na območju, kjer potekajo vodi ne sme biti ostrih ali abrazivnih površin, da ne pride do poškodb dovodov plina. Bodite previdni pri vlečenju plinovodov skozi ohišje za vgradni žar.

SPECIFIKACIJE ZA PLINSKE VODE

- Pri namestitvi je potrebno uporabljati toge ali pol toge cevi, ali povezave primerne za zunanjo namestitev.
- Plinske povezave morajo biti trdno pritrjene na togo, trajno konstrukcijo.
- Del dobave je 3/8˝SAE 45 stopinjski povezovalni element. Pri tej povezavi ne uporabljajte tesnila za cevi.
- Ročni zaporni ventil mora biti nameščen in dostopen zunaj ohišja za vgradnjo žara.
- Pri plinu propan, butan v plinohramu ali pri zemeljskem plinu je potrebno namestiti zaporni ventil na plinovodu na dostopnem mestu čim bližje viru/mestu shranjevanja plina.

POVEZAVA DO ODDALJENGA PLINOHRAMA S PLINOM PROPAN IN/ALI BUTAN

- Žari namenjeni uporabi s plinom propan so narejeni za obratovanje z reguliranim delovnim tlakom 30-37 ali 50 mbar. Preverite napisno ploščico na žaru.
- Žari namenjeni uporabi s plinom butan so narejeni za obratovanje z reguliranim delovnim tlakom 28-30 ali 37 mbar. Preverite napisno ploščico na žaru.
- **Za vzdrževanje pravilnega tlaka v plinovodu je potreben cevni regulator tlaka, primeren za napeljave s propanom ali butanom (ni del dobave).**
- Priključek za dovod plina ne sme presegati 180 cm (med priključkom na žaru in priključkom na vod iz plinohrama).
- Kadar žara ne uporabljate, zaprite dovod plina na
- zapornem ventilu priključka na vodu.

POVEZAVA NA VOD ZEMELJSKEGA PLINA

- Če je žar zasnovan za zemeljski plin, ga ne uporabljajte s tekočim (UNP) propanom ali butanom (plinom v jeklenki).
- Žari za zemeljski plin so zasnovani za delovanje pri reguliranem delovnem tlaku 20 mbar.
- Dovodna cev za plin (med priključkom na žaru in priključkom za zemeljski plin) ne sme presegati 300 cm.
- Kadar žar ni v uporabi, zaprite dovod plina na zapornem ventilu na dovodu zemeljskega plina.
- Kadar se žar ne uporablja zaprite dovod zemeljskega plina na zapornem ventilu.

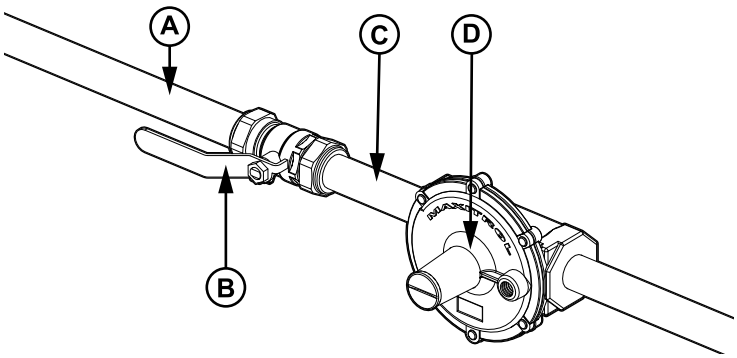
PREIZKUŠANJE PLINSKEGA VODA

- Zunanji vgradni žar in njegov lasten zaporni ventil morata biti odklopljena od sistema dovodnih cevi plina med izvajanjem tlačnih preizkusov sistema pri testnih tlakih, ki presegajo 3,5 kPa.
- Med izvajanjem tlačnih preizkusov sistema pri testnih tlakih, ki enaki ali manjši od 3,5 kPa, mora biti zunanji vgradni žar ločen od sistema dovodnih cevi plina z zaprtjem njegovega lastnega zapornega ventila.

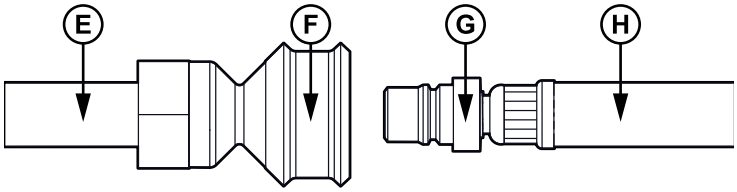
CEV ZA DOVOD PLINA

- Na modelih, ki so jim priložene podaljševalne cevi je ta cevni sklop izdelan posebej za vaš model. Dovoljene niso nobene spremembe ali dodatki. Cevi in spojke cevi so skladne standardu CAN 1.83.
- Na modelih opremljenih s »hitro spojko«, zaprite zaporni ventil pred odklopom spojke.
- Zaščitite cev pred kapljanjem maščobe in ne dovolite, da bi se cev dotikala vroče površine ali delov žara.
- Vsaj enkrat letno preglejte cev. Če je cev razpokana, urezana, zdrgnjena ali kakorkoli poškodovana, naprave ne smete uporabljati.
- Za zamenjavo sklopa cevi se obrnite na prodajalca ali pooblaščeni servis.

ZAPORNI VENTIL ODPRTA POZICIJA



A. DOVOD PLINA
B. ZAPORNI VENTIL
C. PROTI NAPRAM
D. CEVNI REGULATOR TLAKA ZA UNP PLIN



E. SISTEM CEVI ZA DOVOD PLINA
F. HITRA SPOJKA
G. PREHODNI KOS
H. SKLOP PODALJŠEVALNE CEVI

PREIZKUŠANJE ZA UHAJANJE PLINA

Vse tovarniško narejene povezave so bile temeljito preizkušene za uhajanje plina. Prav tako so bili preizkušeni vsi gorilniki. Toda pri transportu se lahko katera od povezav odvije/odpusti.

KOT PREVIDNOSTNI UKREP:

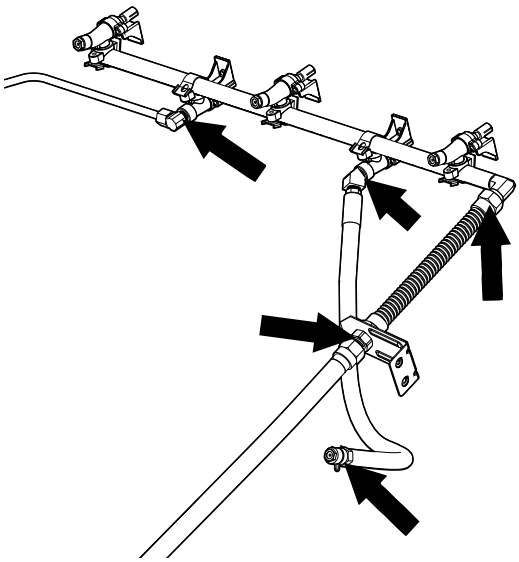
- **Pred uporabo plinskega žara preizkusite vse plinske povezave/priključke.**
- **Zmeraj preizkusite plinsko povezavo/priključke, ko odklopite in ponovno priklopite kateri koli del plinske napeljave. Preizkus izvedite vsaj enkrat letno ali po obdobju neuporabe.**
- **Ne kadite, ko preizkušate.**
- **Nikoli ne preizkušajte povezav s prižgano vžigalico ali z odprtim ognjem.**
- **Vse preizkuse izvajajte na prostem.**

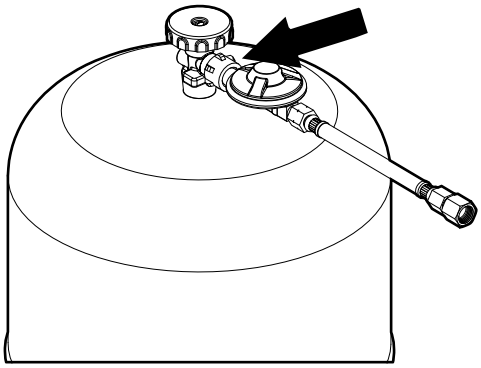
PREVERJANJE MOREBITNEGA UHAJANJA PLINA:

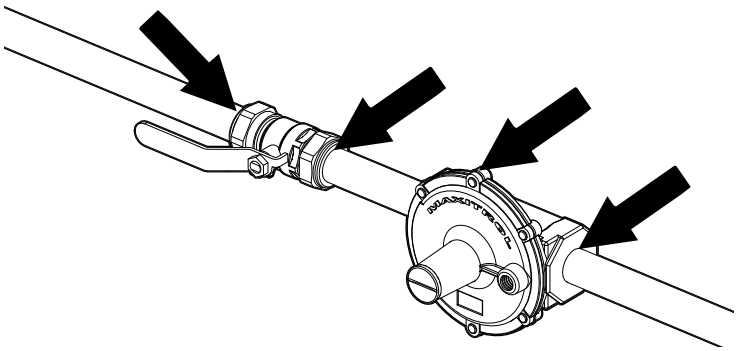
1. Pripravite milnico (uporabite 1 del vode in enako količino tekočega detergenta).
2. Pogasite kakršen koli ogenj in cigarete v okolici.
3. Preverite, ali so vsi upravljalni gumbi v poziciji »OFF – IZKLOPLJENO«.
4. Preverite, ali je zaprt ventil na jeklenki, ali ventil na dovodni cevi plina.
5. Na polni jeklenki, ali na dovodu plina, počasi in popolnoma odprite ventil.
6. Nanesite milnico na vsako povezavo.
7. Uhajanje plina prepoznate po mehurčkih, ki nastanejo na mestu uhajanja plina.
8. Če zaznate uhajanje plina zaprite ventil na jeklenki (ali dovodni ventil), zategnite povezavo in ponovite testiranje (korak 5).
9. Če je plin še zmeraj uhaja, kontaktirajte vašega dobavitelja naprave. NE uporabljajte naprave, če plin še uhaja.

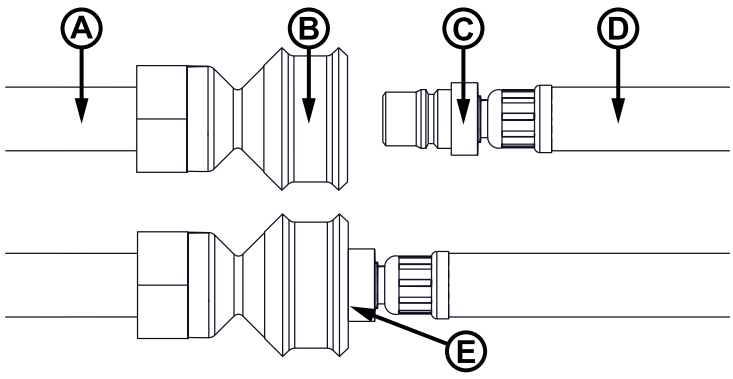
Če je vaš žar opremljen s stranskim in/ali zadnjim gorilnikom za raženj:

1. Sledite zgornjim korakom od 1 do 5.
2. S konico prsta zaprite odprtino na šobi, ki je na koncu dovodne cevi plina.
3. Prestavite upravljalni gumb stranskega ali zadnjega gorilnika na »HIGH - odprto«.
4. Nanesite milnico na vsako povezavo med odprtino in upravljalnim gumbom.
5. Prestavite upravljalni gumb stranskega ali zadnjega gorilnika na »OFF - zaprto«.





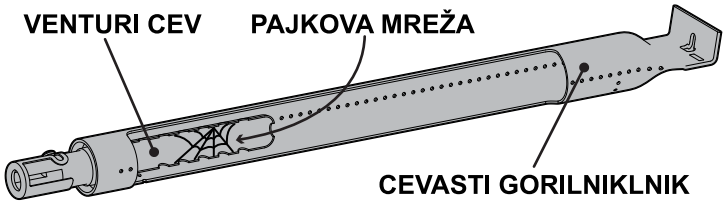




A. SISTEM CEVI ZA DOVOD PLINA
B. HITRA SPOJKA
C. PREHODNI KOS
D. SKLOP PODALJŠEVALNE CEVI
E. TUKAJ PREIZKUSITE ZA UHAJANJE PLINA

VENTURI CEVI

- Ohranjajte venturi cevi čiste.
- Zamašitve, ki jih povzročijo insekti, njihova gnezda, pajki, itd., lahko povzročijo povratni ogenj/požar.
- Čeprav se žar lahko še vedno prižge, se lahko tudi povratni plin (kot posledica zamašitve) prižge in povzroči ogenj/požar okoli venturi cevi, pri upravljalni plošči pri gumbih za upravljanje ali stranskemu gorilniku.

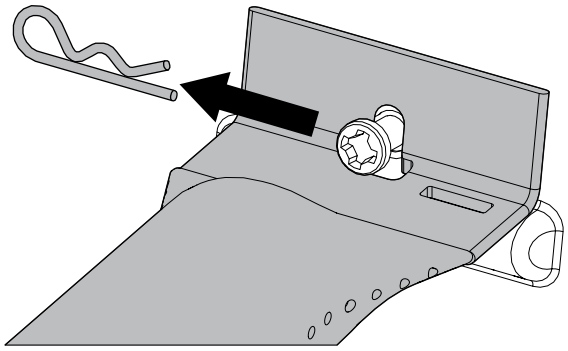


Če se pojavi povratni ogenj, takoj zaprite dovod plina na plinski jeklenki / na dovodu plina.
Preverite in očistite venturi cevi (na glavnih, stranskem, zadnjem gorilniku), če se pojavi kateri od naslednjih simptomov:

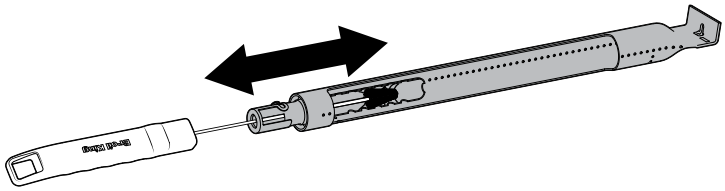
1. Vonj po plinu.
2. Naprava ne doseže potrebne temperature.
3. Naprava se neenakomerno ogreva.
4. Pri gorilniku se slišijo pokajoči zvoki.

PREVERJANJE IN ČIŠČENJE VENTURI CEVI

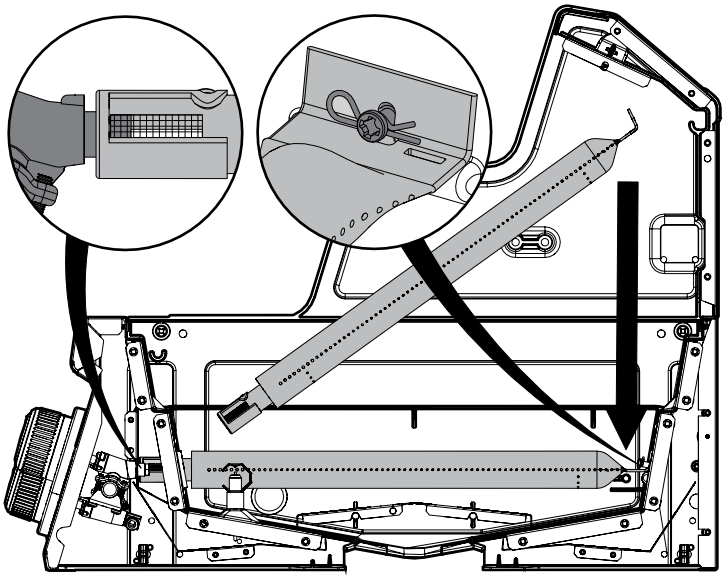
1. Zaprite dovod plina na jeklenki ali pri dovodu zemeljskega plina.
2. Ko se naprava ohladi odstranite sponke na kancu gorilnikov. Dvignite paličasti gorilnik iz ohišja.



3. Očistite venturi cev s ščetko za čiščenje cevi ali orodjem za čiščenje venturijev (Artikel št. 77310 ali št. 18270).

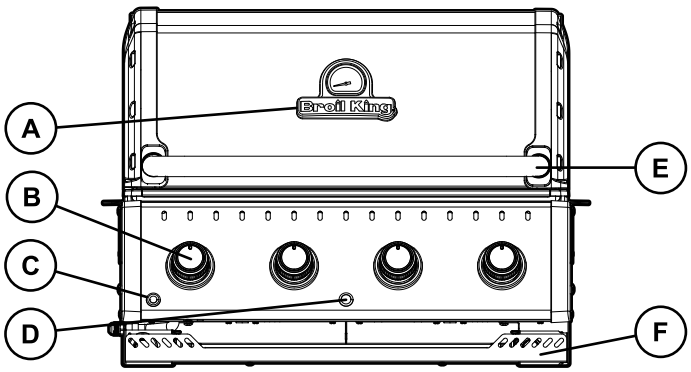


4. Ponovno vstavite gorilnik v ohišje naprave. Pri tem pazite na to da so venturi cevi ponovno natančno nastavljene in da se ujemajo z odprtinami.



5. Ponovno pritrdite gorilnike s sponkami.

PRIŽIGANJE



A. Upravljanje glavnih gorilnikov
B. Upravljanje stranskega gorilnika
C. Upravljanje zadnjega gorilnika
D. Tipka za vžig
E. Ročaj
F.

- Naprava mora biti sestavljena v skladu z navodili za sestavljanje.
- Preverite, ali je UNP jeklenka polna in je regulator plina pravilno priklopljen (stran 11).
- Preverite celotno napravo za uhajanje plina. Poglejte poglavje »Testiranje za uhajanje plina« (stran 14).
- Preverite, da so venturi cevi gorilnikov pravilno nad odprtinami za dovod plina (venturi slika, stran 15).
- Preverite ali sta kabla za vžig stranskega in zadnjega gorilnika priklopljena.
- Preverite ali je nameščena baterija za elektronski vžig.
- Natančno preberite navodila, ki so nalepljena na informacijski tablici na napravi.

1. **Opozorilo: preden prižigate žar, zmeraj odprite pokrov.**
2. **Ne nagibajte čez žar ko ga prižigate.**
3. **Vse upravljalne gumbe prestavite na »OFF – IZKLOPLJENO«, nato odprite dovod plina.**

VŽIG GLAVNIH GORILNIKOV:

Za vžig žara z elektronskim vžigom:

4. Pritisnite EDEN gumb za upravljanje glavnega gorilnika in ga obrnite na nastavitev »HIGH«.
5. Takoj pritisnite in držite tipko za elektronski vžig.
6. Gorilnik naj bi se prižgal v petih sekundah. Če se to ne zgodi nemudoma zaprite dovod plina.

Za vžig žara z vžigalico:

4. Uporabite držalo za vžigalico in vstavite prižgano vžigalico skozi namensko luknjo.
5. Pritisnite gumb za upravljanje skrajno desnega glavnega gorilnika in ga obrnite na nastavitev »HIGH«.
6. Gorilnik naj bi se prižgal v petih sekundah. Če se to ne zgodi nemudoma zaprite dovod plina.
7. Ko je skrajno desni gorilnik prižgan, gorilnik levo od njega prestavite na nastavitev »HIGH«. Ta se bo prižgal avtomatično. Nadaljujte s preostalimi gorilniki z desne proti levi.

Opomba: V vetrovnih razmerah prižigajte vsak glavni gorilnik posebej.

VŽIG STRANSKEGA GORILNIKA:

Za vžig žara z elektronskim vžigom:

4. Pritisnite gumb za upravljanje stranskega gorilnika in ga obrnite na nastavitev »HIGH«.
5. Takoj pritisnite in držite tipko za elektronski vžig.
6. Gorilnik naj bi se prižgal v petih sekundah.

Za vžig gorilnika z vžigalico:

4. Približajte prižgano vžigalico šobam na stranskem gorilniku.
5. Pritisnite gumb za upravljanje stranskega gorilnika in ga obrnite na nastavitev »HIGH«.
6. Gorilnik naj bi se prižgal v petih sekundah.

Opomba: posode za kuhanje na stranskem gorilniku ne smeje biti večje od 9 col (23 cm) premera ter težje od 15 funtov (7 kg).

VŽIG ZADNJEGA GORILNIKA ZA RAŽENJ:

Opozorilo: Nikoli ne uporabljajte glavnih gorilnikov istočasno z zadnjim gorilnikom za raženj.

- **ODSTRANITE ODLAGALNO REŠETKO**

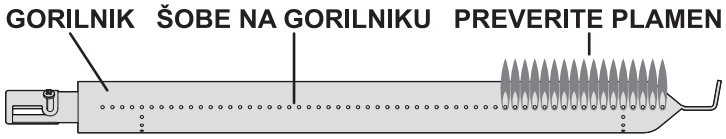
Za vžig gorilnika z elektronskim vžigom:

4. Pritisnite gumb za upravljanje zadnjega gorilnika in ga obrnite na nastavitev »HIGH«.
5. Takoj pritisnite in držite tipko za elektronski vžig.
6. Gorilnik naj bi se prižgal v petih sekundah.

Za vžig gorilnika z vžigalico:

4. Približajte prižgano vžigalico šobam na zadnjem gorilniku.
5. Pritisnite gumb za upravljanje zadnjega gorilnika in ga obrnite na nastavitev »HIGH«.
6. Gorilnik naj bi se prižgal v petih sekundah.

POZOR – po vžigu preverite vaš žar. Iz vseh šob bi moral goreti 2,5 cm visok plamen (ko so upravljalni gumbi na nastavitvi »HIGH«).



Če opazite katerega od spodnjih znakov, je verjetno katera od venturi cevi blokirana. Takoj zaprite plin na jeklenki in očistite venturi cevi. Poglejte del navodil »Venturi cevi« (stran 15).

- **Če zavohate plin.**
- **Če se pojavi povratni ogenj.**
- **Če naprava neenakomerno ogreva.**
- **Če pri gorilnikih slišite pokajoče zvoke.**

ČE SE GORILNIK NE PRIŽGE:

- Pritisnite in obrnite upravljalni gumb na »OFF«. Počakajte 5 minut in ponovno poizkusite – tokrat gumb nastavite na nastavitev »MEDIUM – SREDNJE«.
- Če tudi sedaj ni vžiga si preberite Vodič za odpravljanje napak (stran 25). Če še zmerom ne rešite težave: prenehajte uporabljati napravo in kontaktirajte vašega dobavitelja oz. odobren servis.

UGAŠANJE:

1. Zaprite ventil na jeklenki.
2. Pritisnite in obrnite vse upravljalne gumbe na »OFF«.

UPRAVLJANJE

⚠ OPOZORILO

NIKOLI ne prekrivajte zračnikov (spredaj in spodaj) z različnimi materiali kot npr. aluminijasta folija.

Začetno čiščenje z izgorevanjem. Preden boste prvič uporabljali vaš nov žar, ga je potrebno izkuriti, da bi odstranili morebitne vonjave, ostanke proizvodnega procesa. Uporabite naslednji postopek:

Odstranite rešetke za peko in odlagalno rešetko ter jih operite v blagi milnici. Prižgite gorilnike, zaprite pokrov in pustite, da žar deluje na nastavitvah »MEDIUM/HIGH« naslednjih 20 minut. Zaprite plin na jeklenki in prestavite upravljalne gumbe na OFF. Pustite, da se žar ohladi in nato ponovno namestite rešetke. Sedaj ste pripravljeni za uporabo žara.
Takoj po pranju »začinite/premažite« rešetke z organskim hladno tiskanim oljem z visoko točko dimljenja. Priporočena olja:

- avokadovo – točka dimljenja 260°C,
- olje riževih otrobov – točka dimljena 255°C,
- repično olje – točka dimljenja 204°C.

Predgretje. Ko želite peči, 10 minut predgrejte žar z zaprtim pokrovom na nastavitvi »MEDIUM/HIGH«. Spremenite nastavitev temperature glede na to, kaj želite peči. Očistite rešetke s kovinsko krtačo za žar ter jih poškropite z rastlinskim ali olivnim oljem (tako preprečite prijemanje hrane na rešetko).

Položaj pokrova. Položaj pokrova med peko je stvar osebne izbire, toda žar peče hitreje, porabi manj plina in najbolje nadzoruje temperaturo pri zaprtem pokrovu. Zaprt pokrov daje hrani tudi bolj »dimljen« okus po žaru. Prav tako je zaprt pokrov bistven za dimljenje in konvekcijsko peko.

Sistem uparjanja. Vaš plinski žar je oblikovan za uporabo s sistemom uparjanja Flav-R-Wave (del dobave). Ne uporabljajte lava kamnov, keramičnih briketov ali katerega koli drugega sistem za uparjanje kot tega, ki je bil del dobave.

KUHALNE TEMPERATURE

High / Visoka nastavitev bo poskrbela za temperaturo rešetk za peko med 320-340°C. To nastavitev uporabljajte le za hitro segrevanje žara in izgorevanje ostankov hrane iz rešetk po koncu peke. Ta nastavitev je prav tako idealna za hitro zapeko zrezkov pred znižanjem temperature. Redko, oz. če sploh se ta nastavitev uporablja za daljšo peko.

Medium / Visoka nastavitev bo poskrbela za temperaturo 290 °C v žaru z zaprtim pokrovom.
Uporabljajte to nastavitev za zapeko zrezkov ali kotletov.

Medium / Srednja nastavitev bo poskrbela za temperaturo 230 °C v žaru z zaprtim pokrovom. Uporabljajte to nastavitev za perutnino, burgerje, zelenjavo in pečenje kot v pečici.

Low / nizka nastavitev bo poskrbela za temperaturo 155- 175°C. Uporabljajte to nastavitev za kuhanje z dimljenjem, peko velikih kosov mesa, občutljive ribe, za kruh, pecivo kot so pice in quesadilie.

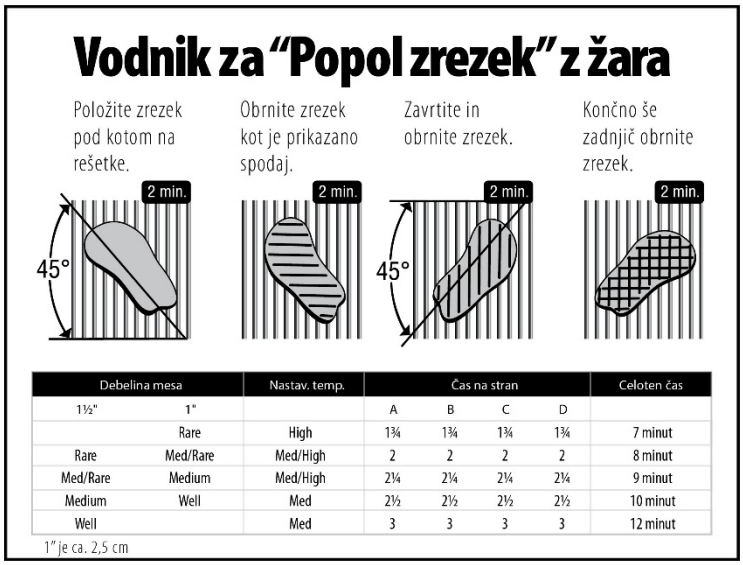
Te temperature so le približne in se spreminjajo glede na zunanjo temperaturo ter jakost vetra.

TEHNIKE PEKE NA ŽARU

DIREKTNA PEKA

Ta metoda vključuje peko na rešetki direktno nad ognjem. Direktna peka je najbolj priljubljena metoda za peko npr. steakov/zrezkov, zarebrnic, rib, burgerjev, nabodal in zelenjave.

1. Da bi se izognili zamikom in časovnim težavam, pripravite hrano vnaprej. Če uporabljate marinado ali začimbe, jih nanesite, preden položite meso na rešetko. Če meso med peko dodatno mažete z omakami, naredite to zadnje 2-4 minute, da se vam omake prekomerno ne zapečejo.
2. Orodje za peko, prijemalke, vilice, rokavice za žar, omake in začimbe si pripravite pred peko. Tako boste lahko v času peke ostali blizu žara.
3. Zmeraj pustite, da se meso pred peko ogreje na sobno temperaturo. Odrežite odvečno maščobo, saj kapljajoča mast povzroča neželene plamene, ko se vžge.
4. Predgrejte žar na želeno temperaturo s spuščenim pokrovom.
5. Premažite rešetke z rastlinskim ali olivnim oljem, da se vam hrana ne bo prijemala nanje.
6. Počakajte z uporabo soli pri peki na žaru. Meso bo ostalo sočnejše, če ga osolite šele po peki.
7. Da ne bi izsušili zrezkov namesto vilic uporabljajte prijemalko. Začnite s peko na Medium/High nastavitvi, da zaprete sokove v meso. Zmanjšajte temperaturo in podaljšajte čas peke, ko pečete debelejše kose mesa.
8. Naučite se preveriti, kdaj je meso pečeno. Meso postaja čedalje bolj čvrsto ko se peče. Ko je mehko je pečeno »rare/rožnato rdeče« Ko je čvrsto je »well done/zapečeno skozi«.
9. Sledite vodniku za popoln zrezek za večino mesa, rib, perutnine in zelenjave. Poglejte priloženo knjižico z recepti.



VODNIK ZA DIREKTNO PEKO				
	STOPNJA PEČENOSTI PRI 2,5 CM DEBELINE	NASTAVITEV TEMPERATURE	ČAS PEKE NA STRAN	CELOTEN ČAS PEKE
PIŠČANEC	SREDNJE / SKOZI	SREDNJA	4 / 4 / 4 / 4	12 MIN
PIŠČANČJA KRILA	SREDNJE / SKOZI	SREDNJA / NIZKA	5 / 5 / 5 / 5	20 MIN
HAMBURGER	SREDNJE	SREDNJA	3 / 3 / 3 / 3	12 MIN
HAMBURGERS ZAMRZNJEN	SREDNJE	SREDNJA	3 / 3 / 3 / 3	12 MIN
RIBJI FILET	SREDNJE	SREDNJA	2 / 2 / 2 / 2	8 – 10 MIN
JASTOGOVI REPKI	SREDNJE	SREDNJA	4 / 4 / 4 / 4	16 – 20 MIN
UPORABLJAJTE ENAKO METODO KOT PRI ZREZKIH.				

TEHNIKE PEKE NA ŽARU

INDIREKTNA METODA PEKE NA ŽARU

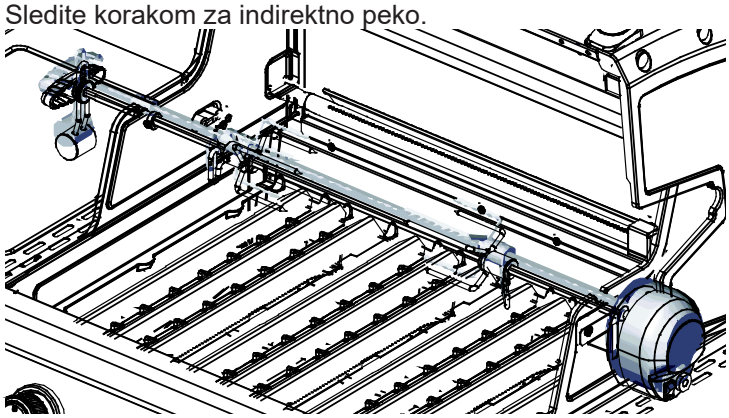
Ta metoda je idealna za pripravo večjih kosov mesa, z ali brez vrtljivega ražnja. Hrana se skuha s pomočjo vročega zraka, ki kroži okoli nje.

- Za večino uporab konvekcijskega kuhanja z ali brez vrtljivega ražnja priporočamo namestitev posode pod kos mesa, da bi ulovili kapljajočo maščobo. To posodo namestite na Flav-R-Wave plošče. V to posodo nalijte 1/2 do 1 cm vode. Uporabite lahko tudi sadne sokove, vino ali marinade. Bodite pozorni na to, da posoda ni nikoli prazna.
- Pri uporabi te metode kuhajte vedno z zaprtim pokrovom in z zmanjšano nastavitvijo temperature. Nastavite moč vseh gorilnikov na nizko ali pa nastavite zunanje gorilnike na srednjo nastavitev, srednje gorilnike pa ugasnite. To, da ugasnete srednji gorilnik bo preprečilo izsušenje posode za lovljenje kapljajoče maščobe ter morebiten vžig le-te.
- Pred peko meso premažite z rastlinskim oljem. Tako se bo hrana lepo rjavo zapekla.
- Pri peki brez posode za lovljenje maščobe morate biti zelo pozorni na to, da se vam kapljajoča in natečena maščoba ne prižge. Zato peko brez te posode odsvetujemo.
- Ko uporabljate žar, uporabljajte temperaturno odporne rokavice, da se ne opečete.
- Ugasnite žar in pustite, da se ohladi, preden premikate posodo za lovljenje maščobe, saj je le-ta zelo vnetljiva in vas lahko poškoduje.
- Pri konvekcijski peki pečenke ali perutnine brez vrtljivega ražnja, postavite meso neposredno na rešetko za peko.

VODNIK ZA INDIREKTNO PEKO			
	TEŽA	**NASTAVITEV TEMPERATURE**	**ČAS PEKE**
GOVEJA PEČENKA	1,5-3 KG	SREDNJA / NIZKA	2 – 4 URE
GOVEJA PEČENKA	3-5,5 KG	SREDNJA / NIZKA	3 – 5 URE
SVINJSKA PEČENKA	1-2,5 KG	SREDNJA / NIZKA	2 – 4 URE
SVINJSKA PEČENKA	3-5,5 KG	SREDNJA / NIZKA	3 – 5 URE
PIŠČANEC ALI PURAN	1-2,5 KG	SREDNJA / NIZKA	2 – 4 URE
PIŠČANEC ALI PURAN	2,5-5 KG	SREDNJA / NIZKA	3 – 5 URE
PRI UPORABI ZADNJEGA GORILCA ZA VRTLJIV RAŽENJ NASTAVITE TEMPERATURO NA SREDNJO/VISOKO.			

PEKA Z VRTLJIVIM RAŽNJEM

Sledite korakom za indirektno peko.



- Na vrtljiv raženj lahko namestite do 7 kg mesa, če vas ne omejuje prostor. Za najboljše rezultate namestite meso na sredini ražnja, da se bo le-ta lahko enakomerno vrtel. Prav tako priporočamo, da namestite protiutež, ki mora biti na nasprotni višini kot glavna teža hrane, ki se vrti.
- Če prostor omogoča, se vrtljiv raženj lahko uporablja tudi z vstavljenimi rešetkami za peko.
- S priloženimi držali/nabodali dobro pritrdite meso na raženj, preden ga vstavite v žar. Pri peki perutnine privežite perutničke in bedra k telesu, da tako preprečite kontakt s posodo za lovljenje maščobe.

ZADNJI GORILNIK ZA PEKO NA VRTLJIVEM RAŽNJU

- Nekateri modeli žarov imajo tudi zadnji gorilnik, namenjen peki z vrtljivim ražnjem. Peka s tem gorilnikom je najboljša za pripravo pečenk ali celotnih kosov perutnine. Z virom toplote za hrano se prepreči možnost maščobnega požara, ki lahko nastane, ko se kapljajoča maščoba vžge. Kuhajte s samozavestjo in zavedanjem, da boste vedno dobili popolni rezultat. Nastavite posodo za lovljenje maščobe pod hrano, da ulovite kapljajoče sokove, ki jih lahko uporabite za premazovanje jedi ki se peče, ali za izvrstno omako.
- Zaradi vzmeti se ta gorilnik enostavno odstrani, ko ga ne uporabljate (razen pri modelih z elektronskim vžigom zadnjega gorilnika).
- Za uporabo zadnjega gorilnika sledite navodilom za prižiganje na strani 11.

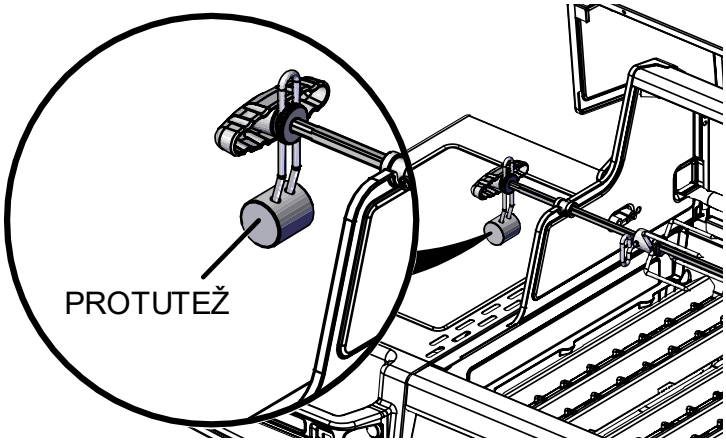
VODNIK ZA NOTRANJE TEMPERATURE MESA			
	KRVAVO / RARE	**ROŽNATO / MEDIUM**	**SKOZI / WELL**
GOVEDINA JAGNJETINA TELETINA	55°C	63°C	70°C
SVINJINA		65°C	77°C
PERUTNINA			77°C
DA BI DOSEGLI, KAR NAJBOLJŠE REZULTATE UPORABITE TERMOMETER ZA MESO.			

TEHNIKE PEKE NA ŽARU

RAVNOTEŽJE VRTLJIVEGA RAŽNJA

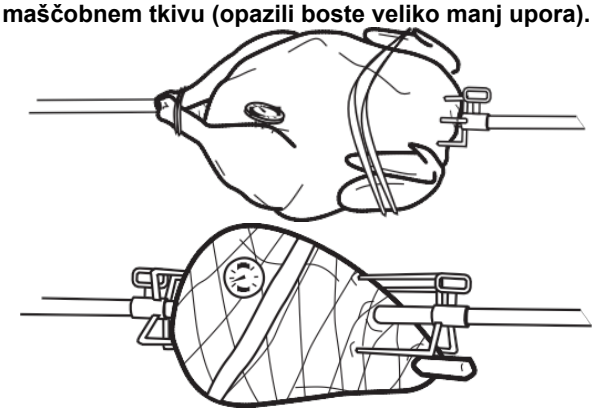
1. Odvijte ročaj palice, da se utež prosto vrti.
2. Palico vrtljivega ražnja namestite v režo, najtežja stran naj se zavrti navzdol.
3. Nastavite utež na vrh, nasproti najtežje strani mesa.
4. Zategnite ročaj palice, občasno preverite, ali se meso med peko gladko obrača. Po potrebi prilagodite utež.

<u>POZOR:</u> Pri prilagajanju ravnovesja uporabite rokavico.



KAKO UPORABLJATI SONDNI TERMOMETER

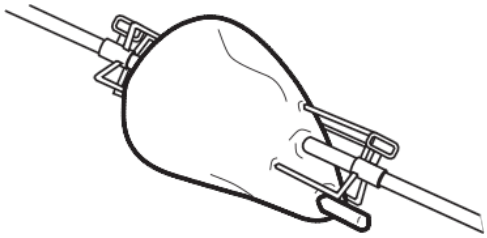
1. Najprimernejši način, da ugotovite, kdaj je velik kos mesa pečen, je uporaba termometra s sondo. Sondo termometra vstavite pod kotom, tako da je konica sonde nekje na sredini najdebelejšega dela mesa. **Pazite, da de sonda ne dotika kosti ali palice vrtljivega ražnja in da konica ni v maščobnem tkivu (opazili boste veliko manj upora).**



2. Ko termometer prikaže željeno temperaturo, je meso pečeno. V zadnjih minutah peke dodajte omake, premaze in pustite, da meso počiva približno 15 minut.

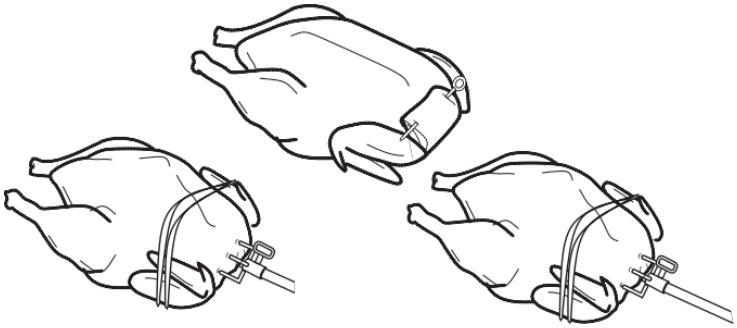
- Perutnina: konico termometra vstavite v najdebelejši del stegna, blizu trupa.
- Pečenka: konico termometra vstavite v sredino najdebelejšega dela mesa.

UPORABA VRTLJIVEGA RAŽNJA- JAGNJETINA



1. Odrežite 3 cm kosti od konca noge.
2. Meso okoli kosti pustite naj visi iz kosti.
3. Na palico vstavite vilice.
4. Upognite viseče meso s kosti in skozi meso in bedro zabodite vilico.
5. Namestite drugo vilico na palico in preizkusite ravnovesje. Privijte ročaj palice.

UPORABA VRTLJIVEGA RAŽNJA - PERUTNINA



1. Prsa obrnemo navzdol, kožo iz vrata potegnemo preko odprtine.
2. Kožo pričvrstimo z vilico.
3. Peruti na telo privežemo z vrvjo.
4. Pri zategovanju vrvi prsa obrnemo navzgor.
5. Palico vstavite v kožo vratu vzporedno s hrbtenico in izstopite tik nad repom.
6. Namestite drugo vilico na palico in preizkusite ravnovesje. Privijte ročaj palice.
7. Noge prekrižajte in jih privežite za rep.

LUČI NA NADZORNI PLOŠČI

ZAMENJAVA ŽARNIC NA NADZORNI PLOŠČI

DEMONTAŽA:

1. Poglejte in si zabeležite katera LED lučka ne deluje ter kje je nameščena.
2. Odklopite napravo od vseh virov elektrike (baterije, vtičnice).
3. Zaprite in odklopite dovod plina od žara.
4. Premaknite plinsko jeklenko stran od žara.
5. Odstranite rešetke za peko.
6. Odstranite glavne gorilnike.
7. Znotraj kuhalne komore odvijte vijake na sprednjem zgornjem robu komore.
8. Na nadzorni plošči odvijte 2 vijaka spodaj levo in spodaj desno.
9. Potegnite nadzorno ploščo toliko stran od kuhalne komore, da boste imeli dostop do sklopov ventilov in do žic za LED lučke.
10. Odklopite valovite cevi za dovod plina pri ventilih.
11. Odklopite priklop zadnjega gorilnika od sklopa ventilov.
12. Odklopite cev stranskega gorilnika pri gorilniku in potegnite valovito cev v notranjost žara.
13. Odklopite žice od stikala za lučke.
14. Odklopite pritrditev tipke za vžig od ogrodja tipke za vžig.
15. Odklopite žice za LED lučke od ogrodja tipke za vžig lučk.
16. Sedaj lahko odstranite sestav nadzorne plošče.

ZAMENJAVA LED SESTAVA:

17. Poiščite del žice, ki ima okvarjeno LED lučko.
18. Odstranite kontrolni gumb, kjer je okvarjena lučka.
19. Odstranite obrobo.
20. Odpnite plastične vezice, ki držijo žičko k sklopu ventilov.
21. Potegnite/zdrsnite okvarjeno LED lučko gor, da skoči iz ležišča in jo odstranite.
22. Odklopite žico LED lučke.
23. Priklopite nadomestno žico z LED lučko.
24. Vstavite LED lučko v luknje na nadzorni plošči in jo potisnite dol, da se lepo usede v ležišče.
25. Ponovno namestite obrobo nadzornega gumba.
26. Ponovno namestite plastične vezice in z njimi pritrdite žičke LED lučke k sklopu ventila.
27. Namestite kontrolni gumb.

MONTAŽA /PONOVNO SESTAVLJANJE:

28. Prestavite nadzorno ploščo v položaj k žaru, tako da le-ta omogoča ponoven priklop električnih komponent in valovitih cevi za dovod plina.
29. Povežite žico luči s stikalom.
30. Povežite vžigni sistem na tipko za vžig žara.
31. Povežite žico LED lučke na stikalo za vžig LED lučke.
32. Povežite valovite cevi za dovod plina na ventilski sklop. Prepričajte se, da je povezava tesna.
33. Povežite cev zadnjega gorilnika na ventilski sklop.
34. Napeljite cev za dovod plina za stranski gorilnik skozi luknjo v stranskem panelu ohišja žara in jo ponovno priklopite na stranski gorilnik.
35. Potisnite nadzorno ploščo nazaj na njeno mesto na žaru.
36. Privijte vijake na vrhu v notranjosti kuhalne komore.
37. Ponovno privijte 2 vijaka spodaj levo in desno na nadzorni plošči.
38. Ponovno namestite gorilnike.
39. Namestite rešetke za peko.
40. Povežite z virom elektrike.
41. Povežite žar z dovodom plina.

TEMELJITO PREVERITE VSE PLINSKE POVEZAVE PREDEN ŽAR PONOVNO UPORABITE.

PRIPOROČAMO, DA ELEKTRO SISTEME POPRAVLJA POOBLAŠČEN DISTRIBUTER ALI ODOBREN SERVISNI CENTER.

VZDRŽEVANJE

REDNO VZDRŽEVANJE

Da bi si zagotovili optimalno učinkovitost in varnost, pred uporabo preglejte in po potrebi očistite naslednje komponente.

REŠETKE ZA PEKO

BROIL KING® Deep V – litoželezne in lite rešetke iz nerjavečega jekla zagotavljajo neprimerljivo zadrževanje toplote in učinkovitost. BROIL KING® Heavy Rod nerjaveče paličaste rešetke zagotavljajo maksimalno vzdržljivost in dobro ohranjanje toplote in učinkovitost. BROIL KING® LTŽ rešetke so prevlečene s porcelanastim emajlom, da zaščiti rešetko in zmanjša prijemanje hrane na rešetko. Redna uporaba in negovanje rešetk izboljšata učinkovitost in življenjsko dobo rešetk.

Za optimalno učinkovitost:

- Pred prvo uporabo in po dolgih obdobjih skladiščenja operite rešetke z uporabo blage milnice, jih nato splaknite in posušite s papirnato brisačo. Nikoli ne sušite rešetk na zraku ali jih perite v pomivalnem stroju.
- Takoj po pranju »začinite/premažite« rešetke z organskim hladno tiskanim oljem z visoko točko dimljenja. Priporočena olja:
  - avokadovo – točka dimljenja 260°C,
  - olje riževih otrobov – točka dimljena 255°C,
  - repično olje – točka dimljenja 204°C.
- Pred in po vsaki uporabi skrtačite rešetke s kvalitetno krtačo s ščetinami iz nerjavečega jekla (Artikli: #65225, 64014, 64034) in rahlo premažite z oljem z visoko točko dimljenja. To bo nadaljevalo postopek »začinjanja« rešetke.
- **Uporabite srednje nastavitve temperature za predgrevanje in peko, da se izognete izgorevanju zaščitne prevleke, ki jo ustvarjate s premazovanjem rešetke.**
- Izogibajte se uporabi marinad na osnovi sladkorja, ali soli pred peko. Premažite hrano pred koncem peke in osolite po peki.
- Uporabljajte marinade na osnovi olja. Izogibajte se marinadam na osnovi vode.
- Pred peko hrano rahlo premažite z oljem za kuhanje.
- Periodično obračajte in zavrtite rešetke.
- Zagotovite, da bo površina rešetke vedno prevlečena s tankim slojem olja. To pomaga pri preprečevanju nastajanja rje in zmanjša obrabo, hkrati pa preprečuje prijemanje hrane.
- Če se pojavi rja vseeno pojavi, skurite vse z rešetke, jih skrtačite s krtačo iz nerjavečega jekla in ponovno začinite rešetke.

Med dolgimi obdobji neuporabe: **začinite rešetke** in jih shranite v suhem prostoru. Lahko jih tudi zavijete v zaščitno plastično folijo za hrano. Po dolgem obdobju shranjevanja: skurite vse z rešetke, jih operite v blagi milnici in ponovno začinite.

Opozorilo:
IČe je žar vroč, bodite previdni in pri krtačenju rešetke s krtačo uporabljajte rokavice za žar. Uporabljajte kakovostno krtačo s ščetinami iz nerjavečega jekla.
Po krtačenju natančno preglejte rešetko in se prepričajte, da njej ni zlomljenih ščetin od krtače.

POSODA ZA LOVLJENJE MAŠČOBE

Ta posoda se nahaja pod kuhalno komoro žara, kjer se iz nje skozi luknjo steka maščoba. Redno preverjate količino nabrane maščobe in jo po potrebi očistite.

FLAV-R-WAVE™ UPARJALNIKI

Flav-R-Wave™ uparjalniki so oblikovani za ustvarjanje dima in hlapov iz kapljevin, ki padajo iz hrane. Njihov namen je zagotavljanje avtentičnega žar okus med tem, ko ščitijo gorilnike.
Če se na Flav-R-Wave™ ploščah naberejo ostanki: odstranite rešetke za peko in z orodjem za dvigovanje rešetk (Artikel #60745) z njih spraskajte le-te.

SPLOŠNO ČIŠČENJE

Izvedite »Burn-Off« (glejte spodaj)
Ko se žar ohladi, odstranite rešetke, postrgajte ostanke z Flav-R-Wave uparjalnikov z uporabo orodja za dvigovanje rešetk.
Po potrebi očistite notranjost kuhalne komore: z uporabo orodja za dvigovanje rešetk postrgajte ostanke iz strani in dna kuhalne komore, ter jih nato posesajte.
Rja je naraven oksidacijski proces in se lahko pojavi na notranjih delih iz nerjavečega jekla. Rja ne vpliva na učinkovitost vašega žara.

BURN-OFF - IZGOREVANJE

V skladu z navodili prižgite vse glavne gorilnike. Pustite, da žar 10 minut z zaprtim pokrovom deluje na VISOKI / HIGH nastavitvi plamena. Zaprite dovod plina na in prestavite nadzorne gumbe gorilnikov v pozicijo ZAPRTO/OFF.

LETNO VZDRŽEVANJE

Da bi zagotovili stalno moč, optimalno učinkovitost in varnost uporabe svojega žara, morate vsaj enkrat letno ali po več kot enomesečni neuporabi očistiti naslednje komponente.

GORILNIK

Odstranite gorilnik in ga preglejte za morebitne razpoke ali obrabo. Očistite venturi cevi z uporabo ščetke za čiščenje cevi ali z uporabo venturi ščetke, da odstranite morebitne blokade v cevi – glejte poglavje Venturi cevi (stran 4).
Ko so gorilniki odstranjeni, postrgajte notranjost spodnjega dela in strani komore in posesajte ostanke.

CEV ZA DOVOD PLINA

Preglejte cev za dovod plina in jo po potrebi zamenjajte. Glejte rubriko: Regulator / Plinska cev (stran 4).

ZUNANJI ALUMINIJASTI DELI / KOMPONENTE

Če se pojavijo bele oksidacijske lise operite zunanjost vašega žara z blago milnico. Temeljito sperite površine ter jih nato pobrišite s krpo namočeno v jedilno olje, da bi povrnili sijaj.
Za popravilo prask in odrgnin uporabite kvalitetno visoko temperaturno barvo (315°C) v razpršilu.

DELI IZ NERJAVEČEGA JEKLA IN DELI PREVLEČENI S PORCELANOM

Operite dele iz nerjavečega jekla z milnico. Za odstranitev ostankov masti ali težke umazanije uporabite čistilo za nerjaveče jeklo (dodatna oprema artikel #70395 ali #44395) in z njimi odstranite madeže ali znake rjavenja, če se pojavijo. Vremenske razmere in ekstremna vročina lahko povzročijo spremembo barve nerjavečega pokrova. Ta sprememba barve ni proizvodna napaka in ne more biti razlog za reklamacijo.

DELI IZ SMOLE IN STRANSKE POLIČKE

Operite te dele z blago milnico.

NADOMESTNI DELI

Če odkrijete težave z regulatorjem plina, cevjo, gorilnikom ali upravljalnim gumbom, jih **ne popravljajte** sami. Za popravila in nadomestne dele se obrnite na prodajalca, servisni center, distributerja, ali proizvajalca. Za doseganje optimalne učinkovitosti uporabljajte le originalne BROIL KING® nadomestne dele.

Preizkus uhajanja plina

V rednih časovnih presledkih in po vsaki menjavi plinske jeklenke opravite preizkus uhajanja plina. Glejte rubriko: Preizkušanje za uhajanje plina (stran 7).

ODKRIVANJE IN ODPRAVLJANJE NAPAK

TEŽAVA	MOŽEN VZROK	REŠITEV
VONJ PO PLINU	**TAKOJ ZAPRITE VENTIL NA JEKLENKI. NAPRAVE NE UPORABLJAJTE, DOKLER NE ZATESNITE UHAJANJA PLINA.**	
Uhajanje plina na jeklenki, regulatorju ali drugih priključkih.	1. Regulator plina ni dovolj privit. 2. Spuščanje plina pri cevi / regulatorju ali nadzornih gumbih / ventilih.	1. Zategnite regulator, preverite uhajanje plina. 2. Kontaktirajte pooblaščen servis.
Plamen pod kontrolno ploščo.	1. Venturi cev je zamašena.	1. Odstranite gorilnik. Očistite venturi cev, glejte razdelek »Venturi cevi« (stran 4).
Migetajoč plamen ali nizka temperaturapri nastavitvi na HIGH / VISOKO.	1. Med jeklenko in žarom se je aktiviralavarnostna naprava.	1. Zaprite ventil UNP jeklenke in prestavite vse ventile na pozicijo ZAPRTO / OFF. Odklopite regulator od plinske jeklenke. Počakajte 2 minuti in ga nato ponovno priklopite.Počasi odprite ventil na jeklenki. Počakajte 1 minuto. Prižgite žar v skladu z navodili za vžig (stran 11).
Gorilnik se ne prižge.	1. Plina ni več. 2. Napaka vžigalnega sistema. 3. Med jeklenko in žarom se je aktivirala varnostna naprava. 4. Regulator ni popolnoma priklopljen na ventil jeklenke. 5. Uhajanje plina v sistemu je sprožilo varnostno napravo za presežni tok plin. 6. Venturi cev je zamašena ali ni poravnana v odprtino. 7. Šobe pred venturi cevjo so zamašene. 8. Cev za plin je upognjena.	1. Napolnite / zamenjajte prazno jeklenko. 2. Poizkusite ročno prižgati gorilnike (glejte stran 11). Sledite navodilom za »Vžiganje z vžigalico«. Če se plamen uspešnoprižge je napaka v vžignem sistemu. Glejte naslednjo težao:Vžigni sistem ne deluje. 3. Poglejte težavo »Migetajoč plamen« 4. Ponovno privijte regulator. 5. Preverite sistem za puščanje plina (stran 7) in zategniteohlapne povezave. 6. Odstranite gorilnik, očistite venturi cev in jo poravnajte zodprtino na ventilu. Poglejte stran 4. 7. Odstranite gorilnik, očistite odprtino s šivanko ali tanko žico. Nikakor ne vrtajte v luknje. 8. Zravnajte cev. Ne približujte je spodnjemu delu ohišja.
Vžigni sistem ne deluje	1. Baterija za vžigalni sistem je prazna. 2. Žice vžigalnega sistema niso priklopljene. 3. Na gorilniku je neporavnana vžigalna elektroda. 4. Elektronski vžigalnik ne deluje.	1. Zamenjajte baterijo. 2. Zagotovite, da so žice elektrode za vžig stanskega in zadnjega gorilnika priklopljene. 3. Poravnajte vžigalno elektrodo in očistite ostanke okolielektrode. 4. Ročno prižgate gorilnike (glejte stran 11). Sledite navodilomza »Vžiganje z vžigalico«.
Premajhna vročina, »pokajoči« zvoki	1. Plina ni več. 2. Venturi cev je zamašena.	1. Napolnite / zamenjajte prazno jeklenko. 2. Odstranite gorilnik. Očistite venturi cev. Glejte razdelek »Venturi cevi« (stran 4).
Različno vroča mesta po površini zapeko.	1. Venturi cev je zamašena 2. Na Flav-R-Wave uparjalnikih so se nabrali ostanki od peke.	1. Odstranite gorilnik. Očistite venturi cev. Glejte razdelek »Venturi cevi« (stran 4). 2. Očistite uparjalnike (stran 14).
Flare ups / nenadni vžigi ali vžigmaščobe.	1. Na Flav-R-Wave uparjalnikih ali v kuhalni komori se je nabralo preveč maščobe. 2. Prevelika vročina.	1. Očistite uparjalnike (stran 14). 2. Z gumbom za upravljanje zmanjšajte stopnjo toplote ali prestavite rešetko za peko višje (samo pri dvostopenjskih rešetkah).
Brenčeči zvoki iz regulatorja.	1. Ventil na jeklenki je bil odvit prehitro.	1. Ventil na jeklenki odvijte počasi.
Rumen plamen.	1. Če je plamen obarvan malo rumenkasto, je to običajno. Če plamen postane preveč rumen, je morda zamašena venturi cev. 2. Zamašene so šobe na gorilniku.	1. Odstranite gorilnik. Očistite venturi cev. Glejte razdelek »Venturi cevi« (stran 4). 2. Odstranite gorilnik in ga očistite z mehko ščetko (npr. zobno).
Notranjost pokrova se lušči.	1. To je samo sežgana maščoba, ki se lušči. Notranjost pokrova ni lakirana.	1. Pokrov očistite s trdo ščetko ali strgalom.
Rešetke za peko rjavijo.	1. Verjetno se je z rešetk odluščil porcelanast emajl.	1. Poglejte stran 14 – rubrika Vzdrževanje.
Luči na nadzorni plošči, ali v kuhalni komori ne delujejo.	1. Naprava ni povezana na vir napetosti. 2. Pokvarjen napajalnik. 3. Ohlapne ali korodirane povezave. 4. Pregorela žarnica.	1. V žar najprej vklopite ustrezen kabel, ki ga nato priklopite nadelujočo vtičnico. 2. Preverite ali je izhod na napajalniku 12Vac. Po potrebizamenjajte napajalnik. 3. Očistite povezave in zagotovite, da so vsi kontakti dobrospojeni. 4. Zamenjajte žarnico.

GARANCIJA

Garancija BROIL KING® začne veljati z dnem nakupa in velja za brezplačno popravilo ali nadomeščanje delov, ki so se poškodovali zaradi običajne osebne in gospodinjske uporabe. V Kanadi in ZDA je dobava franko tovarna. V vseh drugih državah se zamenjava izvede pri distributerju BROIL KING® (od vašega dobavitelja prejmete informacije o distributerju BROIL KING®). Vse druge stroške krije sam lastnik.

Garancija velja samo za izvirnega kupca, kot je naveden v registraciji garancije in velja samo za produkte iz maloprodaje, uporabljene v državi nakupa. (Za različne vrste plina, ki se uporabljajo v drugih državah, so potrebni ustrezni ventili, odprtine in regulatorji.)

KAJ POKRIVA GARANCIJA

	BARON
Komponente pokrova iz nerjavečega jekla	**25 let**
Komponente pokrova iz s porcelanom emajliranega jekla	**25 let**
Komponente kuhalne komore iz litega aluminija	**25 let**
Lite rešetke iz nerjavečega jekla / rešetke iz paličastega nerjavečega jekla	**15 let**
Litoželezne rešetke	**5 let**
Flav-r-wave™ uparjalniki iz nerjavečega jekla	**15 let**
Glavni gorilniki	**15 let**
Komponente iz nerjavečega jekla	**15 let**
Preostali deli in barva	**15 let**

GARANCIJA NE VELJA ZA

Vse okvare ali težave pri delovanju naprave, ki so nastale zaradi nesreče, zlorabe, napačnega ravnanja, sprememb, napačne uporabe, vandalizma, napačne instalacije ali napačnega vzdrževanja in nege ali zaradi opustitve običajnega ali rutinskega vzdrževanja, vključno vendar ne omejene na škodo, ki so jo povzročili insekti v ceveh, kot je opisano v navodilih za uporabo.

Propadanje ali škodo, ki sta posledica neugodnih vremenskih razmer kot so toča, orkani, potresi ali tornadi, razbarvanje, ki je nastalo zaradi učinka kemikalij: na napravi ali zaradi kemikalij v ozračju.

Stroške pošiljanja in transportne stroške.

Stroške demontaže ali ponovne namestitve delov naprave.

Stroške instalacije in popravila.

Stroške dela za namestitev, popravila.

Stroške obiskov na domu za vzdrževanje in servis. Civilnopravno odgovornost za neposredno ali posledično škodo.

Plinski žari, za katere se šteje, da se uporabljajo kot skupni rekreacijski plinski žari, ki jih kupec neposredno ne uporablja in vzdržuje.

GORILNIKI

Življenjska doba BROIL KING® gorilnikov (iz nerjavečega jekla) je skoraj v celoti odvisna od pravilne uporabe, čiščenja in vzdrževanja. Garancija ne velja za okvare zaradi napačne uporabe ali napačnega vzdrževanje.

PORCELANASTA REŠETKA ZA PEKO

Večina BROIL KING® rešetk za peko ima vzdržljivo porcelanasto emajlirano prevleko, ki omogoča lažje čiščenje in zmanjšuje prijemanje hrane na rešetko. Porcelan je pravzaprav kot steklena prevleka in napačno ravnanje lahko povzroči krušenje, kar pa seveda ne vpliva na uporabo in izvedbo rešetke. Garancija ne velja za krušenje ali rjavenje rešetke zaradi zlorabe naprave. Če se pojavi nekaj rje, jo odstranite s krpo za čiščenje in rešetke premažite z jedilnim oljem. Glejte poglavje vzdrževanje.

SISTEM UPARJANJA

Vaš plinski žar je oblikovan za uporabo s sistemom uparjanja Flav-R-Wave™. V primeru uporabe katerega koli drugega sistema se celotna garancija razveljavi.

FLAV-R-WAVE™

Garancija za Flav-R-Wave™ velja 2 leti od datuma nakupa, in sicer velja za prerjavenje in napake materialov. Pojav površinske rje je naraven proces oksidacije in ni razlog za reklamacijo ter ne bo vplival na učinkovitost uparjalnikov. Če se na površini pojavi rja, jo odstranite in očiščen predel namažite z oljem, ki bo preprečilo nadaljnje rjavenje.

NADOMESTNI DELI

Vedno uporabljajte originalne nadomestne dele proizvedene s strani proizvajalca žarov – podjetja BROIL KING®. V primeru uporabe katerih koli drugih nadomestnih delov se zgoraj omenjena garancija avtomatično razveljavi.

GARANCIJSKI ZAHTEVKI

Vsak garancijski zahtevek obravnava neposredno distributer za BROIL KING®. Kontaktirajte vašega dobavitelja žara za ime in kontakt distributerja.

UVOZNIK, ZASTOPNIK IN SERVISER ŽAROV BROIL KING ZA SLOVENIJO IN HRVAŠKO

Jakteh d.o.o.
Velika Polana 78
SI-9225 Velika Polana
SLOVENIJA, EU
Davčna številka: SI60682736
Matična številka: 8847886
Kontakt:
+386 (0)41 253 424
info@broilking.si